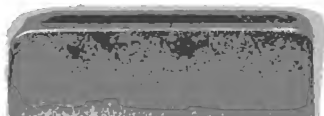


P. O. germ.

1012^c

P.O. germ. 1012 E [Niebergally]



Datterich.



in der Mundart der Darmstädter.

In sechs Bildern.

Don José Manuel Chiriboga

Zweite Auflage.



Friedberg 1855.

C. Scriba's Buchhandlung.

Personen.

Datterich, Particulier.
Bennelbacher }
Spirwes } seine Freunde.
Knerz }
Dummbach, Drehermeister.
Babette, seine Frau.
Marie seine Tochter.
Schmitt, Drehergeselle.
Steiffschäcter, Schneidermeister.
Bengler, Schuhmachermeister.
Frisz Antypelius, Metzgermeister.
Eichen, Mariens Freundin.
Lisette, Kellnermädchen.
Polizeidiener.
Zwei Musikanten.
Einige Handlanger.
Ein Wirthsjunge.
Ein kleiner Junge.

Erstes Bild.

Erste Scene.

Morgens. Wirthsstube. Datterich, Knerz, Bennelbacher und Spirwes spielen im Vordergrund Solo. Lisette ist im Hintergrund mit Aufräumen zc. beschäftigt.

Datterich (resignirt)

Mer sinn geschwolle, Freindche.

Bennelbacher.

Ich kumm heit uf lah'n grihne Ast. Wann Sie die Spiß zu dritt gehatt hette —

Datterich.

Ja, wann is lah' Krestorb.

Spirwes.

Geld will ich sähe, meine Herrn. Des leer Stroh dräsche duschur bin ich dick. (Zu Datterich.) Bon Ihne frie ich jech zwelf Kreizer, soviel mache grood mei zwah halwe Schoppe.

Datterich.

Glei, Freindche. — Lisette!

Lisette.

Was steht zu Dienste?

Datterich.

Kenne-Se mer en breißische Dahler wächsele?

Lisette.

Warum dann net?

Datterich.

Schee von Ihne. Des wollt ich nor wisse — gehn=Se
nor widder; — ich wollt nor emol Ihne ihrn gute Wille sähe.

Lisette (lehrt ihm ärgertlich den Rücken, für sich).

Der Siwwesfortelumb braucht ahm aach noch zu soppe!

Spirwes.

Ich kann Ihne aach wächsele, gäwwe=Se nor her.

Datterich.

Losse=Se nor, die muß als e Bijsje geuhzt wern. (Er
raffelt in der Tasche.)

Knerz (zu Bennelbacher).

Was Schliffel!

Datterich (zu Spirwes).

Balibrn Se nor die Fiduz net: Sie krijsse hernach Ihne
ihr Geld. Awwer jesh: sabutt odder en Ranze! Solo!.

Bennelbacher.

Wie schreibt er sich?

Datterich.

Schippebisch!

Spirwes.

Der wackelt aach.

Datterich.

E Gfelsesohr wackelt aach, will ich Ihne sage, un bro-
wirn Se's emal und roppe Se sich's aus. Traus mit de
wilde Rage!

Knerz.

Was spielt mer dann do am Beste?

Datterich.

Nor eraus! E Ratt odder e Scheil Holz! Komme Se,
wie Se wolle!

Knerz.

Kreiß Aß!

Datterich.

Des bat tahn Badda. Un jeh! Gewwe Se Dwacht, meine Herrn! Von oben herab, sprach Bonabatt! Drumb, Drumb, Drumb! un do is noch e ganzer Put voll Drimb! Ganseh! Bier Madador un die Bremjeh! Geriwelt! Drei Baße à Person! Ritt, Herr Spirwes! Lisettche, noch e halb Scheppe!

Spirwes.

Sie howwe aach mehr Glid, als —

Datterich.

No? als —?

Spirwes.

Als wie gewöhnlich.

Bennelbacher (sieht auf die Uhr).

Glei zwelf nooch dem Glockenspiel. Die Fraß werd mt'm Esse worde: es ist Zeit, daß mer in de Schoos seiner Familie zurückehrt.

Datterich.

Bleibe Se da un esse Se im Werthsaus, do werd Ihne ihr Dahl in der Haushaltung gespart. Herzsolo!

Knerz (will aufstehen).

Ich glaab, ich bin äwe geruffe worn.

Datterich.

Bleibe Se nor, Ihne ihr Gägewatt is hier nothwenniger. Da gucke Se her — ich will-en aufstehje — sinwe Drimb, meine Herrn, riwwele-Se gefelligst — vier Knepp à Person. Lisettche, e halb Portion kalde Hammelsbrade un noch e halb Scheppe! — hier liije achtzeh Kreizer.

Bennelbacher.

Sie kenne nix Besseres duh, als spiele; Sie variene sich Ihne ihr Läbsucht.

Datterich.

Ach, Freindche, des Glid is gor verennerlich. Wer zu-

erscht gewann, werd zulezt e Bettelmann. Was bin ich erscht gästern geschleimt worn!

Lisette (bringt das Verlangte).

Wo hawwe Se dann des Geld?

Datterich.

So is Recht, Sie kleine Unschuldlose! Des haw=ich gern, wann's in der Werthschaft pinklich bergeht — da gebrunke und da des Geld: hier! (Zudem er sich über den Braten hermacht.) Lasse-Se sich net siehrn, meine Freinde, des Spiel erleid't kah Stehrung dorch mei Esse; des geht bei mir all wie e Uhrwerk.

(Sie spielen weiter. Ein kleiner Junge kommt schüchtern herbei und zupft Bammelbäckern am Arme.)

Junge.

Baddache, du sollst doch hahm kumme, hot die Mudda gesogt, des Esse deht ganz kalt wern.

Bammelbäcker.

Do braucht-ersch aach net zu bloose. Herr Knerz, hawwe-Se äwe noch Drumb bekennt?

Knerz.

Nah, mir sinn mei poor Wermercher abgenomme worn.

Datterich (zu dem Jungen).

Siehst-de net, daß die Menschheit Katt spielt? Sag deiner Frah Mudda, dei Badda deht sparn, er deht heit nix esse.

Bammelbäcker.

Da, Pedersche, do host-de en neie Kreizer, mach=der en gute Daak und soog daham iwwer die Mudda, ihr sollt nor als eweil esse, bett ich gesagt, du wehrsch mer am Mack begäjent — hehrsch-de, am Mack — ich hätt noch en bressante Gang.

(Der Junge ab).

Datterich.

Der Bub werd gut.

Bennelbächer.

Wann ich Ihne en Noth gewwe soll, meine Herrn: —
 heirothe-Se net! Sie sähe, wie's geht. Geht mer aus, do
 brummt die Fraß, kummt mer widder, do werd aach ge-
 brummt; bleibt mer daham, do hot mer des Gebrumm
 von der Fraß und des Gemaunz von dem klahne Gezäw-
 wel de ganze Daak um sich erum, dann wann aach noch
 so e Raß Rinner ohmaschirt kummt, wie die Orselpfeife,
 do is der Deiwel ganz los. Des Ah' braucht des, des An-
 ner des, des Ah' will e Klahd, des Anner will Schuh, des
 Anner will Bücher, des Anner will Schulgeld — es deht
 Noth, mehr deht sein Noth ausziehe: do hobt'er'n, dahlt eich!
 Zickt mer die Haut inwer'm Kopp jamme!

Datterich.

Des is aach bleeslich der Grund, warum ich net heirath.
 Wer heidiges Daags ehrlich und geacht dorch die Welt komme
 will, der hat inwerrensig mit sich zu schaffen.

Zweite Scene.

Mehrere Handlanger setzen sich an einen Tisch, links im Vordergrund. Da-
 tterich u. s. w. spielen fort.

Erster Handlanger (zu Lisetten.)

Gäwwe-Se uns emol e Bertelche.

Lisette.

Mir verzappe kahn Schnaps.

Erster Handlanger.

Net? (Sieht seinen Kameraden an. Zu Lisetten.). No, was howwe-
 Se dann?

Lisette.

Nix als Wei.

Erster Handlanger.

Als en Schoppe herwache lasse, ahn for acht Kreizer.

Lisette.

Unsa Geringsta is zu zwelf.

Erster Handlanger.

No, wann's nit annerschter is, do hole-Se abn.

Zweiter Handlanger (beimlich zu den Andern.)

Oell, ich hob's eich gedermt? Wehrt-er mit in's Bege gange, do hette mer dem Scheppe do sein Geburtsdooß äwe so gut fetern kenne: jeß kannst-de bleche, Hannes.

Erster Handlanger.

Ich wern mich doch, hol mich der Deiwel, net lumbe losse solle? Mammesell, wos kann mer dann zu esse frijje?

Lisette.

Ich will Ihne die Speiskatt bringe.

Dritter Handlanger (zum ersten.)

Du werst die Krent frijje!

Erster Handlanger (liest halbtaut die Speisefarte).

Sponsau — Hahne — Be-as-steek — wos Deiwel is dann des, des laut so wie e eigebabt Kellerdibr — Haas — Gans — do mach ich mer all nir draus. Howwe-Se gute Hankes? bringe-Se Jedwedem ahn. — Brod brauche-Se lahns dabel. (Er schenkt ein). Alleh, jeß singe mer ahns.

Zweiter Handlanger.

Do duhn mer owwer Die dort in ihrem Spiel stehn.

Erster Handlanger.

Des leit mer näwe enanner: wir vazehn unser Geld grood so gut wie die. Alleh! (Sie singen.)

Lustig ihr Pribda.

Lustig wos Dammstäda sein!

Sehet euch nieda.

Trinkt ein Glas We'n! (Sie stugen).

Knerg (sieht grimmig! herüber.)

Wann die Kerl nor all Klees im Hals hette mit ihrem Gebriß.

Datterich.

Des wehr-en wachß Gott kah Bosse.

Erster Handlanger.

Kennt-er aach Bertrams Abschied? (singt.)

Leb wohl, du deires Land, was mich gebereu —

Ihr habt owwer aach werlich nor Stimme zum Reesfresse.

(singt.)

Ich wor in Rom un Glückstadt sein Gefährte,

Drum will ich's nun in Ulrichstein ihm sein.

Datterich.

Der Stich is mei, — ich haw-en gedrumbt!

Bennelbächer.

Langsam, erlaube-Se: Sie howwe vohrt kah Drumb
mehr bekennt. Ihne ihr Spiel is drunne.

Datterich.

Mei verdamnte forze Lage — ich hatt's for Kreiz ge-
halte.

Knerz.

Wie mer sich ehrlich dorch die Welt schafft, net wohr,
Herr Datterich?

Datterich.

Gott behiht, Freindche, uf Ehr, des war mei Absicht net.
Ich will net hawwe, was recht is, des wisse-Se.

Erster Handlanger.

Awwer egt usgemuckst — jetzt kimmt des Schenst: des
how-ich uf der Spachbrüder Kerb zum erschte Mol singe
behrn. (singt.)

Midda, dreie Schwestaliebe, Schwestaliebe.

Widmet eich dies Herz, juchhe!

Widmet eich dies Herz.

Fordert keine andre Liebe, andre Liebe.

Denn es macht mir Schmerz, juchhe!

Denn es macht mir Schmerz

Datterich.

Gott, wos gehn die Himmel mit dem scheene Gedicht um!

So ebbes sollt mer vabiete: tak Orselmann un so Mensche
verste mer den Schiller odder sonst Ahm von unsere Dichter
sei Lieder errunner dudete, sonst deht ich en de Takt dazu uf
dem Buckel kloppe losse.

Bennelbacher.

Mir zu Gefalle verste se singe, wos se wolle, nor sollte
se unser Spiel in Ruh losse.

Datterich.

Jeß sinn-en Gottlob die Meiler gestoppt; sie fresse Pan-
tees, daß-en der Stab zum Hals eraus kimmt.

Bennelbacher.

Zwvrigens spiel ich jeßt net mehr. Mei Grab springt
mer an de Kopp, wann ich noch lenger ausbleib. Lisette,
wos how-ich vadiant?

Lisette.

Sechs halwe Schoppe — des macht sechs un dretßig, e
Bredche — zusamme siwwen-un dretßig.

Bennelbacher.

Do heit ich mei Haushaltung zwah Daag mit fihrn kenne.
Adjes, meine Herrn, en vagnihgte Nachmiddag!

Datterich.

Komme Se nach Draße?

Bennelbacher.

Ehr wie net. (ab).

Erster Handlanger.

Wos sinn mer schullig, Mannesell?

Lisette.

Drei Rees un en Schoppe Wei — achtzeh.

Erster Handlanger.

Pier. (Zu den Andern, welche ebenfalls Miene machen, zu bezahlen.)
Ihr laßt eier Geld im Sack — heit loß ich kahn bezohle.

(Die drei Handlanger ab.)

Dritte Scene.

Datterich, Spirwes., Knerg, Lisette.

Datterich.

Des is iah Wunner, Lisette, wann die Werth reiche
Leit gewwe un sich Scheßs un Pährd halte kenne. Wann
mer nor ahnimmt, was Die da in dähre forze Zeit vazehrt
hawwe.

Spirwes.

Der is gewiß uf en Schaltbaak geborn, daß sei Geburts-
dooß bloß alle vier Jahr fells, weil er'n so schblendig ge-
feiert hot.

Knerg.

Gehn Se mit?

Spirwes.

Rechtschaffe. (Sie bezahlen und gehen ab.)

Datterich. (ruft ihnen nach.)

Sermdehr, meine Herrn, in Drabse heit Middag! (An ei-
setten, indem er sich vor sie setzt.) No, wos fang ich ah, Lisette,
Deibche, Engelsche, Herzgeboppelttes: all mei Freind lasse mich
im Stich, awwer ich: -- ich kann mich net von Ihne trenne.
Gäwwe-Se mer noch en halbe Schoppe Rohde.

(Sie bringt ihn und bleibt erwartungsvoll stehen.)

Datterich. (breitet die Arme gegen sie aus und singt.)

Verlase, holder Engel,
Mir nicht den süßen Gruß,
Und fehlen mir die Gelder,
Bezahlet dich ein Ruß!

Lisette (lacht.)

Gott soll mich bewahren und behüte! Da sehm ich scheer
ah, Sie dehte in lauter Riß bezahle, bis der Keller leer wehr.
Ich frie zwelf Kreuzer.

Datterich.

Holde Jungfrau, Frühlingsgreesche, ich bin=der Ihne so
blott wie e Kerchenaus. (Will einschenken.)

Lisette (reißt ihm die Bouteille aus der Hand.)

So fett speise mer net, hehrn-Se! Wann Se net bezahle, da werd nix vabrunnt.

Datterich (sucht in den Taschen.)

Sie sinn e festlich Mädche. Da hawwe-Se sechs Kreizer uf Abschlag, die Kerl hawwe mer vohrt, Gott soll's wisse, immer fünf Gulde abgenomme.

Lisette.

Nach noch hannele? Misse-Se rohde Wei trinke, wann Se's net vastehn? (Trägt den Wein weg.)

Datterich.

Grausamkeit, dei Name is Lisettche! Aber ich verzeih Ihne — en halwe zu sechs!

Vierte Scene.

Datterich, Schmidt (setzt sich an einen andern Tisch) und Lisette.

Datterich (für sich.)

Den kennt mer vielleicht melke, er hot so en guthmühdige Zug um die Nos herum. Lasse sie emol des, Lisettche, ich will noch e Bisje pausiren. (Zu Schmidt.) Wolle Se sich net lieber daher setze? Sie hawwe hier e besser Aussicht un kenne die Soldate vabeinmaschirn sähe.

Schmidt.

Wann Se's erlaube, da bin ich so frei.

Datterich.

Sie hawwe mer so e bekannt Physionomie, ich mahn, ich mist Ihne kenne. Sinn Se net, um Vergebung der Herr Affesser Rant?

Schmidt.

Sie vazeihe, ich haas Schmidt un bin meiner Profession e Dreher.

Datterich.

Ach, alleweil kenn ich Ihne! Was haw-ich erscht Ihne
ihren Herr Vadda so gut gekennt! Mer worn Duffreind. Er
is doch recht gesund?

Schmidt.

Bazeiße-Se, de Michelsdaak worn's fümwe Johr, daß er
doht is.

Datterich.

Mei schwernoths korz Gedächtniß: Ich war ja mit bei der
Leich. Ja, so lahd hat mer noch kahner gedah. — Also Dre-
her sinn Se? Dazu braucht mer alleweil gescheite Leit: Sie
scheine mer aach ganz des Schenie dazu zu hawwe, Sie
hawwe so geistmäßige Lage.

Schmidt.

Mache Se mich net schaamrethlich.

Datterich.

Die Wahrheit zu redde, liebes Freindche, des ziert de
Mann: ich bin so e deutscher Michel und sag's grad, wie
mer'sch um's Herz is. Gut deitsch odder an Galse! Es freit
mich werkllich ausnehmend, so en liebenswerdige junge Mensche
kenne zu lerne. Wie schmedt Ihne der Wein?

Schmidt.

Ach, er is net inwiel, soviel ich davon vasteh — ich komm
selte in's Werthshaus.

Datterich.

Erlauwe-Se! (versucht ihn.) Der is werlich recht gut —
ich hatt da vorhin so en beese Rambas. Lisettche, e Glas!
(Zu Schmidt.) Nachher geb ich en Schoppe; ich wollt eigent-
lich fortgeh, arwer Ihne zu Gefalle will ich noch dableiwe.

Schmidt.

Sehr schmeichelhaft.

Datterich.

Also solid sinn Se aach, komme net oft in die Werthsh-

beiser — des gefellt mer ausnehmend, un seyn Se inwerzejt, wo ich Ihne helfe kann, duh ich's: dann — (geheimnißvoll.) wie Se mich da sehje, mei Stimm gilst ebbes an alle Kollege.

Schmidt (schüchtern.)

Derst ich Ihne froge, mit wem ich die Ehr —

Datterich (wichtig.)

Mei Name is Datterich. Gäjewertig bin ich ohne Amt — (hochtrabend.) früher bekleidete ich eine Stelle im Finanzwesen — ich hab se niddergelehrt, dann Sie misse wisse — (geheimnißvoll.) ich hatt en GroÙe zum Feind — mei Verdienste um des Finanzielle sinn vakennt worn. Ich wollt beferdert sey — nix da! Da hobt=er aach Des, haw=ich gesagt (mit einer Bewegung, als würde er etwas hin) un hab mich in's bescheidene Privatläwe zurückgezoge.

Schmidt.

Ich wollt, Sie hette des Amt noch, do kennte Se vielleicht mache, daß mich die Dammstädter als Mahster recebiren dehte.

Datterich.

Lasse Se mich gewährn. Ich sag's Ihne im Badraue — es dauert kah halb Johr, do haapt's; der Datterich is widder ohgestellt, un Selwiger is ab, un dann wer ich mich an Ihne erinnern: Sie sinn Drehermeister in Dammstadt! (trinkt.)

Schmidt.

Sie sinn sehr gichtig. Mammesell, noch e Budell!

Datterich.

Des reimt sich. Nemme Se rohde, der is hier vorziglich.

Schmidt (an Eisetten.)

Bringe=Se uns rohde! (Zu Datterich.) Entschullige Se mei Freiheit, awwer es deht mer werlich netbig — ich bin jeh soweit in der Reih, awwer ich derf als noch net mei eige Werkstadt uffschlage: ich bin e Bessunger, un die Dammstädter wolle mich net usnehme.

Datterich.

Nor Geduld! (Scherzhaft drohend.) Hawwe-Se sich schon so was obgeschafft? Es is net gut, daß der Mensch allein sei; ich geb Ihne Beifall. Sie hawwe also schon so e lieb Mädsche, wo uf Ihne baßt?

Schmidt.

Ach — ja — so — net good —

Datterich.

In eme halbe Johr sinn Se Mann und Fraß. Ich laad mich eweil uf die Hochzeit ei. (Stugt mit ihm an.) Uf die Brautleit! Säge-Se, Freindsche, ich bin der greeßt Freind vom Ebstand — un doch bin ich leddig.

Schmidt.

Kerjos! Un wie is des zugange?

Datterich.

Des will ich Ihne sage. Auch ich war in Affadien geboren, sehgt Schiller; ich wor aach emol jung, un wann ich aach net Ihne ihr ohngenehmes Eißere hatt, so hatte mich doch die Mäderger gern. Gewwe Se Acht — ich erzehl's net gern, dann es is e drauerig Geschicht — awwer weil Sie's sinn — es wahs-es sonst lah Seel — Ihne will ich's bei ere Flasch Rohde verdraue.

Schmidt (geschmeichelt.)

Mammfellsche, e Flasch Rohde.

Datterich.

Asmannsheiser! Also gut, ich sang der Ihne e Bekanntschafft mit eme Mädsche ob — e wahrer Engel, e Staatsmädche war'sch: gescheit, brav, scheer, heisslich, forz Alles wor se. Es wor so weit gut, unner uns wor Alles richtig — do finny ihr Wadda — des wor Ahner von dene Hochgestochene — un sehkt: Rein! — Ich leid's net, sehkt-er. Mei Luwische erzehl mer des un die helle Drehne sinn er die Bacteruner gelaase.

Schmidt.

Des ohrm Mädche!

Datterich.

Ja wohl, des ohrm Mädche! En Baron sollt-se heirahde. Sie kenne sich en Begriff von meiner Lag mache; awwer ich war forz resolvirt. Des Lärwen ist der Gihder hechstes nicht, haw-ich zu mer selbst gesagt, zleb mei schwache Kladder ah un begeb mich in dem Baron sei Loschment: er hot owwe enuf im Drauwe loschirt.

Lisette (für sich.)

Der listt widder, daß die Balke trache.

Schmidt.

Bageffe Se des Drinkte net. (Sie flühen.)

Datterich.

Wie ich hihkam, sitzt er in seim blimmige Schloofrock uf seim Kanabee und lutscht Kaffee. Ich guck der'n Ihne ob: es wor e widderwertiger Mensch, un so derr, daß er e Gaas zwische die Herner hett kisse kenne. „Wer sind Sie?“ frecht er mich. Jetzt konnt ich awwer mein innerliche Gram net mehr zurickhalte. „Ich schreib mich Datterich un verlang Reschenschaft von Ihne iwver mei gekiebrt Lärwensglied!“ haw-ich gesagt un haw=en mit eme dorchbohrende Blick obgeguckt. (Er springt im Affekt auf.) Mei Herr Baron hot e Gesicht gemacht, so lang! „Was scheer ich mich um Ihne ihr Lärwensglied,“ seht er iwver e Weilsche und steit uf. „Awwer ich scheer mich drum, Sie Donnerwedda!“ kreisch ich un sterz uf en zu, da hot er awwer schon die Klingel gebatt und hot droh gerisse, daß die Kordel abgeplagt is. Des war sei Glick. „Ich will Ihne nir Beeses winsche,“ sagt' ich, „awwer des Gewidda muß Ihne uf de Kopp fahrn!“ ich geh fort — uf der Drepp sinn mer vier Bediente benäient und sinn all zurückgehufft, so schreckhaft haw-ich ausgesehe.

Schmidt.

Des haast mer Korahsch.

Datterich.

Ja, die besitz ich in eme bohe Grad. Gewwe-Se nor Acht, wie's weiter geht. Ich schick der Ihne en gute Freund noch deselwige Daag in mein Drauwe und laß mein Barenche sage, es sollt de dritte Daag an die Vallesereich komme — dort wollte mer uns dresse. Ich schieß-der Ihne nu, wie der Dei-wel, misse Se wisse; ich schieß-der Ihne e nasshautsch Sechsfreizerstick uf sechzig Gäng aus dem Maul, ohne daß ich Ihne de Mund verletz, wann's nor soviel erausguckt — nächstens wolle mer die Brohb mache.

Schmidt.

Ich bin's aach so iwwerzeigt.

Datterich.

Also haw-ich mich vor mein Mann net gesecht. Der Daag kam; — er denkt mer mei Lebdaag: — es war grad Freidaag un die Judde hatte Lamerbitte: — un richtig, mei Baron kimmt obgestoche mit noch eme Annere in Unneform.

Schmidt.

No?

Datterich (langsam, höchst fein Glas kräftig auf.)

Mer schieße uns! Er hatt de erschte Schuß. Batschdich peist mer sei Kugel am Backebert vabei. Der Kerl macht lahn Spaß, dacht' ich bei mer selbst, du willst-em uf de Belz brenne, daß de'n los bist. Ich leg der Ihne oh. —

Schmidt.

Dem mog des Herz gekloppt howwe!

Datterich.

Ob's em gekloppt hot; Mei Barenche macht sich-der ganz lah, un so schmaal, so schmaal, er wehr Ihne dorch e Stoppsnadelsohr gange. — Jesh how-ich en uf dem Korn — er war valohrn — sei Gesicht wor wie Reesmadde —

Schmidt.

In Dem seiner Haut hett ich net Fläche mehje —

Datterich.

Glaab's Ihne ohne geschworn. Anwer, baffe-Se Acht, es sollt net so komme. Wie ich=der alleweil losdrücke will, setzt sich der so e Schmaafmidt, so ahner von dene dicke, blaue Schmaafert, graad uf mei Visier un buht sich ganz bumadig die Fißß. Ich schittel — des Dos bleibt siße; — mei Gäjefelendant kreischt: „schieße Se doch, mein Herr, un zittern Se net so!“ — vaftehn Se, er hat geglahbt, ich deht zittern, weil ich die Ofemid erunner schittete wollt — „Ich zittre nie, Sie Dunnerwedda! es is nor e Schmaafmidt!“ kreisch ich em zu, un drick los — un dresse nix! (faßt Schmidt bei'm Arm) un dresse nix!!

Schmidt.

Ja, so e Schmaafert! — Mer sollt's net denke.

Datterich.

Sie hamwe Glick, sagt' ich; der Schmaafert wor Ihne ihr Schußengel. Jesh hatt er widder de Schuß. Ich denk: abje Battie, un nimm mer vor, de Kerl gewiß net zu fehle, wann ich noch emol uf en feiern deht; dann, des wußt ich, bei dem Rader hengt des Lärwe an eme Zwernsfadem — do knallt's un ich lei uf der Erd und hehr nor noch, wie mei Gäjemann sehgt: der hat de Krach ohne Dofder. Ich war ohmehchtig, erwäc, wie dem Bappe sei Duus, un wie ich widder zu mer komme bin, hatt mer die Kuchel de vorderschte Backe ufgerisse un ich hab dahahm in meiner Stub geläje.

Schmidt.

Is des davoh do näwe an Ihne ihm Backebort?

Datterich.

Des schreibt sich davoh her.

Lisette (fröntlich.)

Ich mähn, ich wehr dabei gewäje, wie Se blesfirt worn sinn.

Datterich.

Sie, Engelsche? Da heit ich gewiß mehr Glüd gehabt.

Lisette.

Ohne Spaß. War'sch net selwigesmal, wie Se den blatternarwige Krickmann draus im Heesche zum Beste hawwe hawwe wolle, un er hat Ihne mit der Budell uf's Ohr gehane?

Datterich.

So schee Se sinn, so voller Uhz stüde Se. Awwer, Liebche, mache Se so kah Späß, der Herr da kennt am End glahwe, es wehr so. Also weider —

Schmidt.

Un Ihr Luwische?

Datterich.

Ich hab firwe Woche uf-em Sack geläje. Endlich bei mei'm erschte Ausgang erfahr ich, daß ihr Badda geschwind die Geläjenheit benützt hatt un hot se mit dem Baron koppe-sirn losse. Sie wor'n uf sei Gihder in Holland: awwer es hat kah Bertelsjahr gedauert, da hot ihr Badda in die Zeitung seze lasse: „Freinden und Verwandten zeige ich hiermit das frühe Hinscheiden meiner Dochda Luwise, verehelichte Baronin Dings, an und bitte um stille Beileidsbezeugungen.“

Schmidt.

Die hat der Kummer um's Läwe gebracht.

Datterich.

Nix annerscht. D ich Unglücklicher, dacht ich, un seit däre Zeit haw-ich mer vorgenomme, leddig zu bleiwe.

Schmidt.

Sie hawwe's gehalten. Lisette, do leit unser Schultigkeit.

Datterich (fährt in den Sack.)

Des kann ich net zugewisse!

Schmidt.

Sie nemme dem Herr nir ab.

Datterich.

Lisette, unnerstehn Se sich und lasse Se sich von dem Herr — (raffelt mit den Schlüsseln in der Tasche.)

Lisette (spöttisch.)

Ach, Herr Datterich, duhn=Se nor die Hand aus=em Sack: ich wapp ja, wie die Akzie stehen.

Schmidt (zu Datterich.)

Sie beleidige mich. —

Datterich.

No, wann des is, da wolle mer'sch gut sei lasse — uf e annermol is die Reth an mir.

Lisette (für sich.)

Ja, wann die Ruh en Bage gilst.

Datterich (zu Schmidt.)

Wo enaus zu's gehn=Se?

Schmidt.

In die Schlossgass.

Datterich.

Da geh ich e Stuck Wähls mit Ihne. No, Lisette, gäwwe Se mer zum Abschied noch e Kusmeilche.

Lisette (für sich.)

Uf's Maul schmeiße will ich=der. (laut.) Gehn Se nor fort.

Datterich (pathetisch.)

Sie sähe mich net ehr widder, Sie Grausame, als bis —

Lisette.

No?

Datterich.

Freit Awwend, wann ich von Drabse bahnkomm.

(Beide ab.)

(Der Vorhang fällt.)

Ende des ersten Bildes.



Zweites Bild.

Erste Scene.

Fraisa. Wirthschaftslocal im Freien. Auf der einen Seite des Vordergrundes sieht Dumbach, seine Frau und Tochter, auf der andern Bänne, Häcker und Spirmes.

Dumbach.

Ich geh net gern an so Orde, wo mer kah Zeitung zu läse kriift.

Marie.

No Baddache, wann mer hahm komme les ich se Ihne all vor.

Dumbach.

Ich bin werlich gespannt uf die Franzose. Eh mer sich umguckt, hot mer se widda un werd-se so bald net los; dann des is so ihr Art, daß se de Krieg in annern Lender spiele.

Frau Dumbach.

Do fennt mer widda de ganze Daag am Häbrd steh un fennt franzeesch Supp koch.

Dumbach.

Allerdings. Zwiwigens haw' ich aach, wie ich äwe bemerk, die Beilag im Sack stäcke. (Zieht ein Zeitungsblatt hervor und liest.)

Marie.

Daß der Schmidt net komme is, wo er sich doch denke konnt, daß mer spazirn geh dehte.

Dumbach.

Er werd bei de Gemahnderäth erünn lass, daß se'n ohnemme.

Spirwes (am andern Tisch.)

Unsa guta Datterich bleibt aus. Wann er nor do wehr,
do kenne mer doch e Spielsche mache.

Vennelbächer.

Ich for mei Dahl spiel net mer mit em: ma kann nor
beim valihrn. Mit seine poor Vase, wo er in seim brodkrim-
melige-Sack hot, will er Ahm des Geld erauslupfern: wie er
gewinnt, do werd's vasresse un vasoffe, un Ahm sei Geld is
aus dem Spiel. Valihrt er, do bleibt er'sch Ahm schullig un
mer kritt nix, un iwwadem bemobelt er, daß mer'm net ge-
nug uf die Finger gucke kann. Mich soll er lasse losse.

Spirwes.

No, jeda Mensch hot sei Schwachheite.

Dummbach (zu seiner Frau.)

Do driuwe sibt aach der bees Spirwes. Deht er mer
mei Rechnung bezohle. (Spirwes sieht herüber.) Hellmich, Herr
Spirwes! Nach erausgange bei däre scheene Witterung?

Spirwes.

Ja, bei so schee Wedda muß mer sich eraus mache.

Dummbach. (für sich.)

Awwer wort, ich will=der des Geld noch aus de Rippe
bringe!

Spirwes (letzte zu Vennelbächer.)

Daß der Deiwel aach grood den Kerl=herfieren muß!

Dummbach (zu seiner Frau.)

Do findet mer die bees Kunne. For'sch Werthshaus
howwe-se Geld.

Spirwes (zu Vennelbächer.)

Do will mer sich e Vagnihje in der freie Nadur mache,
un steekt glei uf so en Plawe, der'sch Ahm nicht genne duht.

Frau Dummbach (zu ihrem Mann.)

Kerjer dich nor net.

Vennelbächer (zu Spirwes.)

Schlage=Se sich=en aus dem Sinn, ich mañ, er mißt
des Wohrite bei Ihne gelernt howwe.

Zweite Scene.

Die Vorigen. Datterich, gleich darauf Schmidt.

Dummbach.

Do kimmt noch Ahner von de siwwe Sihße; der hot noch
geseht.

Marie (ängstlich.)

Ah Gottsche, ma mahnt, der Schmidt wehr bei-em.

Dummbach.

Es hot sei Richtigkeit — er is es.

Frau Dummbach.

E sauwer Gesellschaft, des muß ich soße.

Datterich (zu Spirwes und Bennelbacher.)

Willkommen, meine Freinde!

Spirwes.

Mer howwe gemahnt, Sie kehnte net.

Datterich.

E Deitscher heit sei Wort: wann's Mißlißah geräient
bett, wehr ich ohne Barbleh drunner hergange. (nachlässig) Wie
is der Eppelwei? (Nimmt Bennelbachers Glas und trinkt.)

Bennelbacher (nimmt ihm das Glas vom Mund.)

Bleiw-Se nor net aus!

Datterich.

Die Briß hat so e ahgenehm Essigseire. (Zu Schmidt).
Was trinke mir dann, Freindsche? (Indem er ihn vorstellt.) Sie
sähe hier en neie Freind, de ohgehende Drehermeister Schmidt.

Bennelbacher (zu Spirwes, leise.)

Den werd-er gut auszuffele.

Schmidt

(Bemerkt jetzt erst die Dummbachische Familie, und geht zu ihr).
Ah, Sie sinn aach da? Wie steht's, Marische?

Marie.

Recht gut, Kall. Warum bist-de dann net mit uns gange?

Dummbach.

Mer hatte zu-der geschickt, du wor'st anwer net daham. Wie kimmst-de dann zu Dem, den wo de do bei-der host?

Schmidt (geheimnisvoll.)

Des sag ich Ihne uf e annermol. (Leise zu Marien.) Er macht, daß ich recebirt wer.

Marie.

O geh, loß dich nix weiß mache: der macht-der kahn Gomma und kahn Winda.

Schmidt.

Do host-de de Vastechtermich net davoh. Ich wer wisse, was ich wapp.

Datterich (nähert sich, sehr artig).

Gehorsamer Diener, Herr Dummbach. (Deutet auf die dahliegende Zeitung.) Es steht alleweil bligwenig drin.

Dummbach.

Doch, vazeihe Se, wer die Verbältnisse vastecht, wo äwe in Giroba ihrn Umlabf bowwe, der findt des Wichtigste in de geringste Nachrichte. Zum Exempel, wann do steht; der un der Ferscht macht e Raasch do un do bib, do raast er net for sei Bläfsir wäje, sonnern des hot sei bolitische Raube. Vastehn Se? So is-es mit Allem.

Datterich.

Was Sie anwer aach so genau unterricht fun!

Dummbach.

So is-es mit Allem. Zum Beischbiel: Die Franzose vagreßern sich uf Unkoste annerer unsivelistrder Nazione in Afrika, um de Russe de Wäht nooch dem Kaukasus obzuschneide. Allgemei hehrt ma von Zwerschwemmunge; die

Bildoria hot dafse löffte, un, wann ich mich nett err, die Gloria aach; ferner; Alles rift't; die Franzose hawwe Geil im Bogelsberg gefaast, un der Kenig von Werderberg schickt erbräß Leit nooch Persie, daß se Geil hole. Mahne Sie, all diese Ereignisse wehrn so per Zufall?

Datterich.

(Der sehr aufmerksam zugehört hat, zuckt die Achseln.)

Ja, da leßt sich Manches driwwer redde.

Dummbach.

Alleweil werd Bahris innwennig un auswennig mit Forstikazione vazingelt, daß Rabus entun un eraus kann — ich waß net, wieviel Ethern's ellah gäwwe — Dann — (Datterich verräth Zeichen der Ungeduld.) — Dann — hehrn-Se mich aus. — Der Don Kallos sitzt in seim Frankreich un die Christine in ihm Neapel (nimmt eine Pfeife.) in Erland sinne die Leit des ewig Kadoffelsresse miß, weil-en der D'Connell gesagt hat, es gebbt noch bessere Speise: die Schwäwelsfrag mit Neapel is zwar so weit erledigt —

Datterich (bösl. unterbrechend.)

Die Großzimmerer solle e Gesandtschaft geschickt hawwe: sie hette dorch die Streichfeierzüge schon so viel Schade, un wehrn rußenirt, wann aach noch der Schwäwweß uffschlage deht.

Dummbach.

Des ist mer unbekannt. Allein in der Schweiz balge sich die Herner mit de Klane erum; in Hannover is mer mit der Verfassung noch immer in unwilliger Beziehung; in Pordegall hat mer neierdings Insurgente eadeckt: — Wann mer nu Des all zusamme nimmt: — was halte Sie von der Sach?

Datterich.

Schlimm, sehr schlimm, uf Ehr.

Dummbach.

Während dem Des vorgeht, sitzt der Suldan in seim Diwan un lacht ins Feistsche. Der haßt blos druf, bis sich

ganz Eiroba an de Repp hot: dann kimmt er. Mir ersäwe's net, awwer sie wern sähe, daß ich recht hob: in funfzig Johr sinn mer all Derke!

Datterich.

Der Deiwel, do derse mer ja kah Wei mehr drinke!

Dummbach.

Wos halte-Se iwwrigens von der spannishe Fraag?

Datterich.

Ja, da wahß kah Staatsmann e geseit Antwort druf.

Dummbach.

Ich wahß es awwer: des werd noch gedahlt, wie Vole.
Dann in Algier —

Datterich.

Vazeihe Se, ich hab ebbes Nehdiges mit eme Herr dor zu redde — mer setze nachher des interessant Gespräch fort.
(Datterich und Schmidt gehen an den andern Tisch.)

Spirwes.

Hot er Ihne de Sack voll Brofezeihunge gäwwe?

Datterich (sieht sich.)

Ich hob satt. Awwer, meine Herrn, wolle mer net e Bisje in Wolfgang Reiters zwei un dreißigblätterige Gebetbuch blättern?

Bennelbacher (surz.)

Ich spiel net.

Datterich.

Korjos. No, da vertreibe mer uns die Zeit mit unnerhaltende Reddensarte. Was gilt alleweil e Vafelaabche?

Spirwes.

Frooge Se, wos e Vafestrik kost, ich kaaf Ihne ahn.

Bennelbacher.

Sie wehrn e wohrer Zierrath for en Galje.

Datterich (mit einem Blick auf Schmidt).
 Bsch! Menaschirn Se sich, Freund!

Bennelbacher.
 No, es wor gut gemahnt.

Frau Dumbach (zu Marien.)
 Sie howwe schunt die zwahz Budell.

Marien.
 In der Schmidt hot-se alle bahd bezahlt.

Dumbach.
 Von dem Mensche muß er sich losse, obwohl er sehr vernünftige Einsichte in der Bolidit hot, — sunst —

Frau Dumbach.
 Do kann er sei poor Kreizer los wern.

Datterich.
 In Nirnberg werd iwwermorje e Selbstmerder gefeppt.

Spirwes.
 Ja, dort sinn se schwernothsstreng.

Datterich (zu Bennelbacher.)
 Hawwe-Se aach Ebbes for des Hermannsmonement unnerschriwwe?

Bennelbacher.
 Wann ich des Geld zu fresse hett! Mir sezt aach Rahner ahns, wann ich emol doht bin.

Datterich.
 Sie läwe im Gedächtniß von Ihre Freund, da braucht mer kah Monement.

Spirwes.
 Warum will mer dann Dem zwah seze?

Schmidt.
 Wie so zwah?

Spirwes.

In Mainz steht ja schon ahns; es wor doch Der, wo die
Buschdawe erfenne hot?

Datterich.

Nein, lieber Freund, des war e ganz Annerer: Der hat
Deutschland befreit.

Spirwes.

Ganz wohl, des wisse mer aach, awwer er hot Blicher
gehaase, des wor der Maschall Vorwärts.

Datterich.

Nach net. Der Hermann hat vor lange Zeite geläbt un
hot die Remer abkamesolt.

Bennelbacher.

Ich will nix von dene Monemente wisse. Ich war in Gern-
sem, wie se dem Scheffer do ahns gesetzt howwe: Gott, wann
ich noch droh denk! Mer hot gemabnt, der Deiwel hett sein Sack
mit Mensche ausgeleert gehatt: Alles wor-der Ihne fundedeier
un for sei Geld hot mer net emol ebbes frije kenne. Mei Grab is
mit Ahm Schuck hahmkumme un mir hat so e Rheisfeffel mei
Peiß aus dem Maul gestoße, daß se kabutt gange is. Ahmol
bei eme Monement un net mehr.

Spirwes.

Do howwe-Se ganz mei Reljon.

Datterich.

Sie sinn mer scheene Padriote! Wann der Hermann net
gewäse wehr, do hette die Remer Deutschland ganz unerjocht.

Schmidt.

Alleweil dehte mer vielleicht ladeinisch schwäße.

Bennelbacher.

Des wehr recht gut, do deht mer doch aach dene Adve-
kate ihr ladeinische Brocke vassich.

Dritte Scene.

Die Vorigen. Zwei Spielleute, ein Geiger und ein Clarinettenbläser treten auf.

Schmidt.

Des is dem Paganini sei Bruda.

Datterich.

Was? Ei der kanns's noch besser; dann der Paganini geit bloß uf a hner Seit, un Der uf drei.

Spirwes.

Ja, un gibt's doch wolfeier.

Vennelbacher.

Mer wollen-en en Grosche gäwwe, daß se ushehrn.

Marie (zu ihren Eltern.)

Horcht-er? sie spiele en Kernewalzer, den how-ich uf der Bessunger Kerb vorm Johr mi'm Kall gedanzt.

Frau Dumbach (zu ihrem Mann.)

Er laut fast grood, wie der Straußisch Walzer, der uf unserer Hochzeit gespielt worn is.

Datterich (zu Schmidt.)

Hawwe-Se kahñ klahne Grosche? Ich mehkt net wächsele lasse.

(Schmidt gibt ihm den Groschen.)

Datterich (zu den Spielleuten.)

He! Bscht! Freind, mit Eurer Gei!

Der Geiger (kommt näher.)

Solle mer emol spiele: „in der Stadt Mainz war ein Salbat?“

Datterich.

Ich wollt, Ihr wehrt bei em. Da is e Grosche: wann-er gar net gespielt hett, herr-er sechs Kreizer kriidt.

Der Geiger (steckt den Groschen ein.)

Sie vastehn kahñ Kunst.

Datterich.

Gebt uns e fierker Drommelfell, dann vasiehn mer-se ehr.
(Der Geiger geht brummend an den andern Tisch.)

Dummbach.

Ihr hobt eier Sach recht gut gemacht. Da! (gibt ihm Geld.) do davor spielt-er uns noch de Lauderbacher.
(Die Spielleute beginnen ihre Musik wieder.)

Datterich.

Trink-Se schnell aus, meine Herrn, die Kerl geie un blose uns de Eppelwei noch saurerer. (hält sich die Ohren zu.) Wann se ushern, meine Herrn, sage se mersich, dann ich hab mei Ohrn net gestohle.

Spirwes.

Wos der Kerl an seiner Klanett laut!
(Datterich fängt an zu pfeifen.)

Der Geiger (tritt giftig auf ihn zu.)

Uhze Sie sich mit annern Leit, wann-Se wos wisse wolle! Gucke-Se en annern Wählt, wann-Se unsa Spiel net behren wolle odder ich haag Ahm die Gei uf die Badderie, daß er des Jarwele frickt, Sie —

Datterich (kaltblütig zu den Andern.)

Guckt emol de beleidigte Rinslerstolz! (zu dem Geiger.) Ich will Eich emol en Noth gäwwe: künftig fibrt als Bahwoll nach un dahlst-se an die Zuhörer aus, eh-Er mit Eierm Concert obfangt, dann werd sich kahner die Ohrn zubalte, mei kiewer Krazmichel.

Der Geiger.

Sie sinn mer vieler zu schlecht —

Datterich.

Geit Eich bahm und vaderbt des Wetta net!

Schmidt.

Laßt Eier Grobheite un geht Eierm Wählt!

Datterich.

Macht e Paus, Liewer, die hehr ich von Eich am Allerliebste.

Der Geiger (boshaft.)

Jetzt good net. (Er winkt seinem Begleiter und die Musik beginnt von Neuem; Datterich hält sich die Ohren zu; die Musikanten gehen spielend ab.)

Datterich (ruft ihnen nach.)

Halt! Kommt iwwermorje zu mer, ich hab Meis in meiner Stub, Ihr sollt mer e halb Stunn musezirn, daß se kabutt gehn!

Spirwes (zu Datterich.)

Der hot Ihne emol de Krage erausgemocht.

Bennelbacher.

Ich hett mersch von so eme Bellmann net gefalle losse.

Datterich.

Was wollt ich dann mit-em mache? So e Mensch is ka Gäjestand for mein Zorn: je mehr so Ihner um sich speit, desto mehr Spas macht mer'sch. So wollt ich's grad harwe.

Dummbach.

Mer mahnt Bunner, wos der for e diffensil Gehehr hett. Der Mann hatt ganz Recht: ich loß mer aach mei Mettsch net stumpirn.

Frau Dummbach.

Es zikt owwer do, wie all nix guts. Mer wolle uns Liewer in e Stubb seze.

Marie.

Ja, sonst howwe-Se morje widder en Baade, so dick.

Dummbach.

Mer mahnt, ihr Weibslait wehrt von merwe Daalg. No, so kummt!

(Sie gehen ab.)

Datterich (zu Schmidt.)

War des diejenige, welche —

(Schmidt nickt mit dem Kopfe.)

Datterich.

Net iwiel. Wann's Ihne Spaß macht, will ich Ihne emal morje e Mädsche weise — es is e Bäsche von mer: da gucke Se sich die Lage blind, un, wos des Best is, sie hat Majes und ihr Badda sitzt im Gemahnderath.

Vennelbächer.

Herr Datterich, ich hab kab Geld mer bei mer, wolle Se mer gefelligst die nein un dreißig Kreuzer gäwwe, wo Se mer am vawichene Mondaag schullig gebliwwe sinn?

Datterich (stellt sich, als höre er es nicht.)

Der alte Dumbbach is werlich der greeßt Zeidungsna(rr), den mer zwische-m Rhein un Mai sinne kann.

Vennelbächer.

Guck, do will des Dos nix hehrn!

Datterich.

Meine Herrn, ich stimm davor, daß mer noch e Visje uf's Dippels Hof gebt, do is äwe e Bergsträßer, der sucht seines Gleichens, uf Ehr.

Vennelbächer.

Wann ich mit soll geh, do gäwwe-Se mer die bewußte nein und dreißig Kreuzer.

Datterich.

Des hätt ich vageffe. No komme Se nor, uf dem Dippels-hof solle Se's hawwe — (Zu Schmidt.) Sie gehn doch aach mit uns?

Schmidt.

No ja; eigentlich sollt ich mich e Visje mehr um de Herr Dumbbach bekümmern, er hot gern, wann ich-en e Visje unnerhalt.

Datterich.

Wann-Se e Zeidung wehrn, heit-er Ihne noch liwer.

Spirwes.

Worum soll dann net do gebliwwe wern?

Datterich (deutet hinter die Couliſſen).
Dort gucke=Se! Kenne=Se Den?

Spirwes (steht schnell auf.)

Der Deiwel, des is jo der grob Bengler. Alleh, meine
Herrn, dem mag ich net in die Kralle falle.

Datterich.

Haw-ich's net gesagt? Der kennt Abm die Seel aus dem
Leib reise un mit Sibbe druf erum dräbte, so en Gist hat er,
wann mer emal e Rechnung e halb Johrlenger steh leßt. Wos e
Glick, daß er uns net kennt, dann es is e schähler Gwid.

Spirwes.

Ja, Gottlob, uf zwanzig Schritt kann er en Mensche net
von eme Schaaf unnerschelde.

Datterich.

Es giebt Mensche, bei dene kann ich aach de Unnerschied
net sinne, un wann ich an ihrer Seite geh. (Er geht an Spirwes
Seite nebst den Uebri gen ab.)

(Der Vorhang fällt.)

Ende des zweiten Bildes.

Drittes Bild.

Erste Scene.

Morgens. Datterichs Dachstube. Die Geräthschaften bestehen in einem zer
brochenen Spiegel, ditto Tisch, einem Stuhl und Bett. Datterich sitzt in einem
zerstümmten Schlafrock vor dem leeren Tische und gähnt. Es schlägt neun Uhr.

Datterich.

Ja wohl, die Morgenstunde hat Gold im Munde, abson-
nerlich, wann mer se vaschläfst. In der Klaf bin ich gelernt
worn: aurora musis amica, des haast uf Deitsch: Morjends

schläft mer am Beste. Ach, mei schönste Stunde wohn in der Klaf die, wo ich geschwenzt hob! Do kimmt mer awwer immer gäse nein Uhr die Sonn grood uf mei Bett un steht mich in meiner Nachtruh, un wann die's net is, do sinn's annern Leit. (Nochmals gähmend.) Wie werd mer sich dann heit dorchschlage? (Es klopf an.) Aha, die Morgendvisite gehn schon widder oh. Herein!

Zweite Scene.

Datterich, Schneider Steiffschächter

Steiffschächter.

Scheene gute Morje. Ich muß mich doch aach emol noch Ihne ihm Besinne erkundige.

Datterich (zuvorkommend.)

Seze Se sich, lieber Freind. (Zur sich.) Der Mann muß heefflich draedirt wern. (Zant.) Mei Besinne? das Gott erbahrn! Schlecht, sag' ich Ihne, sehr schlecht. Alleweil die Minut haw=ich e Abdeckerrechnung bezahlt, finf un verzig Gulde, firwen=en zwanzig Kreizer, da schmelzt Ahm sei Bisje Baarschaft zusamme: des als fort Doktern, des hot was uf sich. Sie sinn doch recht gesund? des Ausfähe bringt's mit sich. Was mache die Frau Gemahlin und die liewe Rinna? Alles noch wohl uf, hoffentlich.

Steiffschächter (seufzt.)

Gottlob, soweit is noch Alles gesund; kost Ahm viel Miß, soviel Drawante die Meiler zu stoppe — ich wohlts deswäse —

Datterich.

Ach des muß Ihne Spas mache! E brav Frah, wohlgezogene Rinna, e gut Geschäft —

Steiffschächter.

Za, wann die Zeite net so schlecht wehrn. Des kost alleweil e Hiß, bis mer sein Geld eitreibt.

Datterich.

Ich glabb's gern, ich wass ja, wie mir'sch mit meine Aus-
stende geht. Hawwe-Se die gästrig Zeidung geläse?

Steiffschächter.

Nah. Ich wollt Ihne nu bitte —

Datterich.

Ah, die hette-Se läse misse! Von dähre vertische Blott —

Steiffschächter.

Ich kimmer mich wenig um des, wos aussershalb vorgeht.
Sie erlauwe — die Ostermes is vor der Dühr —

Datterich.

Ja, He muß bald ohfange. Un wos wannert widder e
Menschspiel nach Amerika aus!

Steiffschächter.

Ich hett aach Lust, awwer die viele Rickstende! bis mer
die erbeischafft! Sie wern's net unghätig nemme —

Datterich.

Folge-Se mein Rath! Bleiwe-Se im Land: e Handwerk
hot hier zu Land als noch sein golderne Boddem.

Steiffschächter.

En scheene. Ich hab Ihne da die ost Rechnung.

Datterich (nimmt sie.)

Scheen. Ich schid's Ihne.

Steiffschächter.

Kennt ich's dann net glei mitnemme? Ich hob was zu
bezohle —

Datterich.

Ah, e Mann, wie Sie, werd doch net so usgebrennt sei.
Dass ich aach vohrt do des Geld in die Abbedeck schide muß!
Bis Samstag Morfend hawwe Se's.

Steiffschächter.

Ja, Sie hawwe mich awwer schun so oft vadreesst.

Datterich.

Ich wer Ihne aach noch dresse. Sie sinn e eifchtvol-
ler Mann, nor e Bißje Geduld. Uf dem Knie leht sich so
ebbes net abbreche. Bezahle, wann mer Geld hat, des is lab
Kunst: awwer bezahle, wann mer kahns hat, des is e Kunst,
liwer Mann, un die muß ich erscht noch lerne.

Steiffschächter (steht seufzend auf.)

Also bis Samstag gewiß?

Datterich.

E Mann e Wort.

Steiffschächter.

No, do soog ich Abjeh.

(ab.)

Datterich.

Abjeh, mein liwer Freund.

Dritte Scene.

Datterich (allein.)

Da lern mer Menschenennutniss! Zwiwrigens laß ich heit
noch den Riissel an der Dühr mache: for eich Quelgeister bin
ich net dahahm. (Es klopf an.) Numero zwet. (Nimmt eine Priesse.)
Herein!

Vierte Scene.

Datterich. Ein Wirthsjunge.

Wirthsjunge.

E Kumblement von mein Herr un Sie sollte doch end-
lich emol Des bezohle, ehr sollt ich net fortgeh.

Datterich.

No, do seß dich. Die abzigliche Reddensarte heht bei
Herr sporn kenne: wieviel macht's?

Wirthsjunge.

Acht Gulde un firwe Bage.

Datterich.

Mehr net? (Greift in den Sack.) Mit Koborjer Grosche
werd dei Herr aach zufriedde sei —

Wirthsjunge.

Do sollt' ich schee ohtomme, wann ich-em die bringe deht;
legt hott er mich erscht driwwer geschenbt, do hatt ich ahn
ufgehenkt frickt.

Datterich.

Duht mer lahd. Do soog deim Herrn, mei Raß befind
in lauter begrabirte Koborjer Stiefgrosche, un mei Verhält-
nisse dehte mer net erlauwe, daß ich se unner ihm Werth
loßschlage deht; mit neie Guldesticker kennt ich-em anwer vor
der Hand net uswarte. Dazumal, wie ich den Wei bei-em
gedruakte hab, hawwe die Koborjer noch gegolte; da soll er
also aach sein Wei um die Hälft erunner seze, sag-em dann
ließ ich mer aach die Grosche zu sechs Heller gefalle. Adieh!

Wirthsjunge.

Der werd e schee Gesicht mache.

(ab.)

Fünfte Scene.

Datterich (allein.)

Wann Rahns mehr an de Koborjer valohrn hat, als
wie ich, do macht gewiß Rahner Bankrott. Mir zu Gefalle
hette alle Ferschte von Ekroba ihr Ring erunner seze derse,
dann ich hatt nix, ich hob nix un wer nix hawwe. Geh emol
her du ohrm Gresche! (Zieht einen Koburger aus der Tasche.) Gell
dei Herr Badda will nix von der wisse un die Zeit is der
lang worn in dem Sack, wo de gor kah Kamerade hast? No,
wort, Herzie, ich bring dich doch unner die Zeit, du sollst e

lustig Herschaft kriije, ich geb dich de Mussegande. (Er betrachtet den Groschen mit Rührung.) Dreesst dich mit mir! Bei uns Mensche geht's grood so: wann mer unser Dienste gedab haiuwe un mer sinn iwwerflüssig, do degradirt mer uns aach, un mer gelte aach net mehr for voll, auusser im Werthshaus, un selbst do helt's manchmol schwer, bis mer's dazu bringt. (Nach einer Pause.) Was for en Dreesster werd mer dann der Himmel heit schicke? Der Schmidt, — des is e guter Mensch, mit dem muß ich mich halte. Ich muß mich-em nothwendig mache: er muß sich in mei Bäsje verschamerirn, dann is mei Spiel gewunne, dann kann er mich net entehren, un so em Verliebie kimmis uf e Poor Flasche de Daaf net ab. — Der Deiwel — do kimmint omwer Ahner der Drepp eruf gedappt, den kenn ich an seim Gang — — des is wabß Gott der unheesslich Bengler! Heiliger Vossanucius, steh mer bei! (Läuft umher.) Der Kert is im Stand un haagt mich in meim eigene Kwatier — so Schuster sinn des Deiwels — Kab Rijjel — wir do! — Halt! — An eme Kranke werd er sich net vagreife! —

(Er bindet sich schnell sein Schnupstuch um den Kopf und wirft sich auf's Bett. Es klopf mehrmal heftig an; er antwortet mit lautem Stöhnen.)

Sechste Scene.

Datterich mit gebrochenen Augen, auf dem Bette liegend, Bengler.

Bengler.

Liast die Eil noch uf der faule Haut! Gäckert widder voll gewäse, he? Des Geld versoffe, statt mich zu bezohle?

Datterich (schlägt die Augen wieder auf).

Ach lieb Grosimudda — sinn-Se widder do aus der Dertei?

Bengler.

Wos, Kert? Sinn-Se noch voll? Ich will Ihne begros-

muddern! Mei Geld — odder — Sie wisse, was ich Ihne gedärmt hob.

Datterich (breitet die Arme aus.)

Komm' an mei Herz, Hulda! Was willst du, schwarzbärtiger Krieger? Willst du mit vabieten, auf dem Deppich der Nadur zu wandeln?

Bengler.

Er heft mich in sein Suff vor en Teroler, weil er von Nebel schwägt. Wort, Dos, ich will dich nichtern mache! (Er rüttelt ihn.) Geld will ich, odder Ihr Budel, soll mer'sch bezohle!

Datterich

(mit einer durch das Mütteln abgefehten Stimme.)

Es lijje jeh Bi-i-ihn — genug — hunne — was for e Besh — wann Ahns kehmt — Schiddel doch — des ohrm Be-em-she net — so! Schorsch — du iwower — dreibst's!

Bengler (tritt verwundert zurück.)

Er muß doch net voll sei. Entweder is er meschuffte odder leit er im Fiewer.

Datterich (scheint zu sich zu kommen.)

Dreier Freind, Alonso, kannst-de mer zwah breißische Dabler lehne? (Schwach.) Du willst mer die Auge zudricke?

Bengler (wüthend.)

Herr! — Nor net gestorwe, dann do kennt ich aach mit zor Leicht gehn: erscht bezohle-Se mich, dann kenne-Se in Gottes Rohme mache, was Se wolle.

Datterich (vagirt wild mit den Armen.)

Berräder, willst du deinen Judassold? Nimm diesen Edelstein aus Persiens Krone! (Watt.) Ha — ich sterbe!

Bengler (in der Stube umherlaufend.)

Do leit des Laster jeh un is am Obflattern! Net genug, daß er im Läuse die Leit um ihr Sach gebracht hot: — er

balkwirts-je noch dorch sein Doht! — (Grimmig den Stod schwingend.)
 Was deht ich-en so gern haage, awwer er spihrt doch nix
 mehr un es wehr aach net ganz menschefreindlich. (Stürzt an's
 Bett.) Awwer wart, wer mer nor widder gesund, do will ich
 der'sch weise! (Er ballt die Faust und geht ab.)

Datterich

(Springt auf, schlägt einen Entrechaf und dreht ihm eine Nase.)

Grob bist-de, awwer doch noch net gescheit genug! Wie
 mich der Himmel heit schmeiße wolle, heit ich mich doht ge-
 stellt, wie e Kläwwer, do wehr=er gewiß zurückgehuft.

Heit ich nor mei Stiewel von dem Doseschuster: der
 werd aach schon widderspenstig. Do stehn mei un sperrn die
 Meiler uf. (es fliegt an.) Is dann heit der Deiwel ganz los?
 Awwer vor de Annere fercht ich mich net. Entrez!

Siebente Scene.

Datterich. Schmidt.

Datterich (mit offenen Armen.)

Des is Recht! Wort gehalten! Wo komme=Se her?

Schmidt.

Von dahahn. Ich wollt Ihne zu eme Spaziergang ab-
 hole, es is heit so schee drauß.

Datterich.

Glei Deierster, ich will mich nor e Bisse ohrappele.
 (Er kleidet sich an.) Städt Ihne des schee Mädchen noch im Kopp?
 Wann Se Ebbes an se auszurichte hawwe, ich besorg's Ihne.

Schmidt.

Ah, do des Erche?

Datterich (indem er den Rand seines Hutes mit Tinte schwärzt.)

Sie is ganz verna(rr)t in Ihne.

Schmidt.

Losse-Se's emol vor der Hand sei; ich hab driwwer nochgedocht — der Wei war mer e Bläse im Kopp —

Datterich.

No, mer redt nor davoh. (Kommt an seine Stiefel; bähst verwundert.) Ei der Deiwel! Jetz gucke-Se emol die schlechte Schuster! Vor verzeß Daag vorgeschuht: — varisse! Ja un glahwe Se, ich kennt mei annern drei Poor kriisse? Des sinn wohre Landlißener, die Schuster! — Was mach ich? — Ich kann net vor die Schwell.

Schmidt.

Blisse-Se was? Sie ziebe-se als eweil oh un gehn mit mer bahm, do gäww'-ich Ihne e Poor von meine, wann se Ihne basse.

Datterich.

Ja die Schuhmacher, die howwe e Gewisse, des läst sich ziebe wie Bech. (Zieht die Stiefel an.) E schee Zukwerk! Awwer so was schenirt en große Geist net. Komme-Se, Sie gehn uf meiner rechte Seit un bedecke mit Christlicher Lieb mei Plecke. Auf nach Sewillsa! (Beide ab.)

Achte Scene.

Stube in Dumbachs. Einlge Tage nachher. Herr und Frau Dumbach.
Marie.

Dumbach.

Nor ruhig! Des Mädche soll kah Dummheite mache. Ich wor emol in meine Jugendzeite im Krumstädter Schital, wo die viele Na(rr)n gehalten wern; do is mer aach e Mädche gewisse worn, die wor iwwergeschnappt, weil-er ihr Schatz undrei worn wor.

Marie.

E scheener Droost!

Frau Dumbach.

Ja, sie soll's sich's net so zu Herze nemme. Aus dem Sinn! Du kimmst doch net unner'sch olt Eise. Er vadiert's gor net, daß de dich so um en greemst. Do hot se sich gästert widder dich satt gessennt.

Marie.

Ich frein aach net mehr. Awwer do how-ich Ebbes von-em gehehrt, wann des wohr wehr — (schweremüthig.) wann des wohr wehr —

Dumbach.

Seit-er den Datterich an der Seit hot, is lah Stern, der leicht.

Marie.

Wann des wohr wehr — er deht dem Ewche die Kur mache.

Frau Dumbach.

Es is dem Lumbekerl sei Bäsje.

Marie.

Ach Gott, ich kann's als noch net glahwe. Er is nor vafahrt von dem Mensch, den soll — Gott vazeih mer mei Sinde — wann mer'n nor von Dem abbringe kennt, Vabba.

Dumbach.

Ich bekimmer' mich nix drum. Ich will mei Mädche Rahm an de Hals werse, Basta! Gemorje! Die Zeidunge wern drowwe sei. (ab.)

Frau Dumbach.

Do stehn die Tasse noch, spiel-se, ich will eweil des Glahsch beimache, es scheint mer widder so zeeh wie Hustleda. (ab.)

Neunte Scene.

Marie (allein.)

Ach, ich wohlst, ich wer doht! — Die Tas do hot jo en Sprung! (Betrachtet sie.) Die hot mer der Kall emol zum Präsent gemacht — un jeß den Sprung; good dorch die Lieb un Freindschaft: des bast. (Sieht durch's Fenster.) Ach, do geht er jo! Un der Datterich hot-en am Arm; — wos der Kusion for e Poor variffene Stiewel obhott, un der Kall scheemt sich nett un geht mit-em: sei Rock is voller Fissel, wo er sonst immer so brobber wor. Er guckt net emol eruf! — Des hot er sonst immer gedah! des Gewisse werd-en bricke. Da, jeß sinn se um die Eck: — Der fihrt-en gewiß in's Werthshaus! (Satz weinend.) Ach! (Sie spüht wieder an den Tasen. Es zerbricht eine.) Die wehr vabroche! — Meintwäje, es is jo nor e Tas un spihrt nix: awwer Kall, Kall! du host mer mei Herz vabroche, des spihrt's!

(Nach einigem Nachsinnen.)

Ich bin werlich Rah von Dene, wo immer de Kopp voll Romane stäcke howwe: awwer der Kall hot mich uf der Seel: — verantworde kann er'sch net. Es is kah Kunst, so e obrm Mädche obzuführen un se Zeit ibres Lävens elendig zu mache, awwer daß der Kall aach so wehr, des bett ich-em net zuge draut. Wie wor-er sonst! Es wor en Ausbund von Orndlichkeit; fleißig, sparsam, sauwer: — Stah un Bah how-ich uf-en gehalde. — Ach, un ich hob mich gedeißht!

Zehnte Scene.

Marie. Erchen mit einem Korb.

Erchen.

Gemorie, Mariche. Nor uf en Sprung! ich muß uf de Mack — ich hob-der wos zu vazehle.

Marie (gebannt.)

Gewiß vom Schmidt.

Evchen.

Sei nor net so spit! Ja, vom Schmidt. Er laßt mer uf Wät un Stäht nooch, awwer ich will nir von-em wisse, ich will eier Glick net sehn.

Marie (in Thränen ansprechend.)

Ach, Evche, for mich is er doch valohrn.

Evchen (mittheilig.)

Du Ohrmesje! — Do hot er mer den Brief dorch de Datterich geschickt; läs=en. (Gibt ihr den Brief.)

Marie (liest ihn für sich.)

Des hot noch geseht! (Sinkt auf einen Stuhl.)

Evchen.

Sei nor gedroost! Es kann noch Alles gut wern.

Marie (seufzt.)

Ja, schee!

Evchen.

Sich, der Datterich hot=en nor beschwägt: ich mist=en net kenne. Was er vor Grinde dazu hot, wabh ich net. Es is leider Gottes e Bedda von mer. Ich wollt de Brief erscht gor net nemme.

Marie.

No, willst-de dann kumme?

Evchen.

Gott soll mich bewahrn. Ich muß jeh fort: alleweil siehst-de, daß ich=der dein Schmidt net abspenstig mache will.

Marie.

No, bleib doch noch e Bißje.

Evchen.

Ich muß; sonst drest ich die Griesemer net mehr, un vun de Hocke mag ich kah Zwiwwel, mer wolle heit Zwiwwelsupp esse. Balirh nor de Muth net! Gemorje, Marieche! —

Marie.

Ach, den haw-ich valobrn! Gernorie, Ewche.

(Ewchen ab.)

Filfte Scene.

Marie (traurig, den Brief zerknitternd).

Bin ich net e recht dumm Ding! Ich siß do un grehm mich, un er sißt im Werthshaus und denkt: Die kann mich labse losse, un stußt mit seim Datterich, wo der Kerl so verruffe is, wie des Koborfer Geld. Ich muß doch des saueren Biljetche noch emol läse; vorhin sinn mer all die Buschdawe uf dem Babier erum gedanz. (Sie liest.)

„Göttin meines Herzens!

Wenn die Hoffnung, Gnade vor Ihren Bergisnennichtaugen gefunden zu haben, mich nicht täuschte; — wenn Amors Pfeil, der mein Herz durchbohrte, auch Ihren Busen durchdrang; — wenn ich Ihre berausenden Blicke recht verstanden habe: o, dann wäre das Glück von Millionen Elend gegen meine Seligkeit zu nennen!“

Was verricht Zeig!

„Wollen Sie diese Seligkeit krönen? O, so erscheinen Sie morgen Abend um acht Uhr an dem Teiche des Herrngartens, wo Philomele ihre Minnelieder seufzt: zu Ihren Füßen werde ich Ihnen dort meine Liebe flammeln. Ich bringe Ihren Vetter, meinen edeln Freund Datterich, mit.“

Bis in den Tod der Ihrige,
Schmidt.

Den bot der Kall net geschriewe: so Sache bringt Der net uf. Den hot-em der Datterich gemacht, der ungehengt Dieb, des is so e Heddersucher. Er is grood wie sei beesser Geist, der-en zu alle Dreiwellele perschwadirt: awwer ich bin

gut davor, wann's e Hell gibt, der kummt enei mit Strimp
un Schuh: um mich hot er'sch vadiant. (ab.)

(Der Vorhang fällt)

Ende des dritten Bildes.

Viertes Bild.

Erste Scene.

Wirthshaus, wie im ersten Bilde. Datterich und Schmidt.

Datterich.

Ich wabß net, ich hab heit schon de ganze Daag so en
bakeckte Dorcht. (ruft.)

Schmidt (unruhig.)

Un ich bin ganz zwazzelig. Wann nor die Marie mir
gewahr werd.

Datterich.

Die werfe-Se inwew Bord, Freindche, die reicht dem
Erche des Wasser net.

(Schmidt geht unruhig auf und ab.)

Datterich (setzt sich gravitätisch.)

Ich will Ihne emol e Vorlesung halte ich seh, es is bei
Ihne nehdig, dann sonst komme-Se am End hib un die Lie-
beserklärung bleibt Ihne im Hals stecke. Es is so schon fiv-
wen Uhr. Also die Ohrn steif gehalte: Sie sinn's Erche un
ich bin Sie. Jez mache-Se emol e recht vascheemt Gesicht.

Schmidt.

Wie wern dann die gemacht?

Datterich.

Rinwewe-Se sich die Backe, daß Se en zabrie Abflug

von Jungfreilichkeit ervorzaubern; die Nage schlage=Se uf de Erdsboddem nidder, als dehte=Se die valohrn Herzensruhe; des Maul pläze=Se zusamme un duhn's nor dann vunnanner, wann Se en Seifzer losbrenne wolle, un mit der Hand zoppe=Se am Scherzbennel, obder, in Ermangelung, an de Baddamerder.

Schmidt (ahmt alles nach.)

Ist es so recht?

Datterich.

Es kassirt; nor entferne=Se die link Hand aus dem Possack; die gehert uf's Herz, un wo meeglich noch e Bissie schwermüddig geschnunzelt: sa, awwer des Maul net so dabei ufgerisse! Jez nemm ich en Schluck, (trinkt) um mei nabihrlische Muth zu vadoppele, un dann sang ich mei Manehwer oh. (Nähert sich mit zierlichen Schritten.) Erscht kimmt e ohrmsbider Seifzer (seufzt.), der macht de Abfang, un Sie seifze aach, awwer mehr piano.

Schmidt (seufzt.)

Ach!

Datterich (chevaleresk.)

Freilein, es gibt Fälle im menschliche Lärve, von dene man sich lei Rechenschaft gäwwe kann: — des is so einer.

Schmidt.

Meine=Se?

Datterich.

O Sie Huldreiche, ich meine es! Awwer die Fligel meiner Phantasie sinn zu schwach; als das ich Alles so von mer gäwwe kennt, wie ich's dent; des vafich'r ich Sie.

(Schmidt seufzt.)

Datterich (gärtlich.)

Sie seifzen?

Schmidt.

Za. (Datterich breitet zärtlich die Arme aus. Schmidt stürzt hinein.)

Datterich.

Pscht! Halt! Des wor zu hortig! Sie hawwe's gut vor — wann's des Tyche aach so macht, will ich's lobe. Gemeiniglich sinn die Weibseleit erscht e Bijsz absenat, da derf mer sich anwer net dray stoße. Kenne-Se de Faust?

Schmidt.

Von der Ludwigsheß?

Datterich.

Nein, von Goethe. Do leßt des Greethe mein Faust aach erscht obfahrn, wie er se uf der Gass beglahte will, un hinnedrei is es doch ab Herrlichkeit. Halt, do kimmt des Lisette! Jez gäwwe-Se emol Dwaht; nemme-Se sich e Muster an mir.

Zweite Scene.

Die Vorigen. Lisette.

Datterich (eilt schwärmerisch auf sie zu.)
Ach, holde Jungfrau, Stern meines Lebens!

Lisette.

Gell Sie sinn net recht bei Drooff?

Datterich.

Welcher Himmel in Ihren blauen Augen!

Lisette.

Sie mit Ihre graue Naseaage, was wolle Sie dann?

Datterich.

Sinn Se daub gäse mein Flehen?

Lisette.

Spohrn-Se nor Ihrn Dthem un lasse Se mich ungeschorn, sonst kann's noch Ebbes abseße.

Datterich (zu Schmidt.)

Sähe=Se, mit däbre wehr Hoppe un Malz valohrn: ich glabb, wo annern Leit ihr Herz hawwe, bat Die e Schoppebudellche. (Zu Lisetten.) Drage=Se emal Ihne ihr Scheenheit in de Keller, un wann Se widder howwe sinna, da hawwe=Se e Glasch Ingelheimer in Ihrer Schwanchand, die trinke mer uf Ihne ihr Gesundheit.

Lisette.

Ich erleb's doch noch, daß=Se nach Krumstadt komme.

(ab.)

Datterich (nachrufend.)

Ja, wann Sie mer de Kopp verricht hawwe. (Zu Schmidt.) Die wo sich so stelle, sinn grood die Allerschlimmste. — Awwer was mache=Se vor e Bohnemche, wie e Raß, wann's duntert? Muth, Liewer, Korabsch! Wann=Se noch e halb Budell im Leib hawwe, da schwäge=Se dem Deiwel e Ohr ewäck. Nor recht schlecht Zeit geschwätzt, des is e Hauptsach, wann mer bei de Weibslait Blick mache will: um's Lawe net still geschwizze, sonst halte se Ahm for en Simbel. (Singt.) „Weg mit den Grillen und Sorgen ic.“

(Lisette bringt Wein.)

Datterich (emischelnd.)

Da gucke=Se emal, wos Perle! Geht Ihne do des Herz' net uf, wie e Kräbbel?

Schmidt.

Wisse=Se was? Ich wohlt, ich bett den Brief gar net abgeschriwwen. Gott, die ohrm Marie freint sich die Lage aus dem Kopp!

Datterich.

Des wehr Schadd davor. O breiße=Se sich glücklich, daß Se die Dunsel los sinn; sie hat en zu stermische Karakter: die haagt emol ihrn Mann nach alle nei Neethe, des derse=Se mer glahwe, un ich duh e gut Werk, dann ich rett Ihne vor de Schlee.

(Schmidt schüttelt den Kopf.)

Datterich.

Trinke-Se, da komme Se uf annern Gedanke.

Schmidt.

Ich wohl. (Trinkt sein Glas aus.)

Datterich.

So is Recht, schlucke Se des Ohdenke an die Marie do mit enunner.

Schmidt.

Wann's nor so ging, wie bei der Eppelsrah.

Datterich.

Mer wolle's schon hibringe. Als geleimt, da capo!

(Sie trinken.)

Datterich.

Jeß noch Ahns! Schmolles!

Schmidt.

Es gilt! (Sie trinken Schmolles.)

Datterich (drückt ihm die Hand.)

Bleib mei Freind, ich haas Datterich.

Schmidt.

Bleib meiner aach! ich haas Schmidt.

Datterich (ihn umarmend.)

Wir sinn Freinde! Wie Bruda und Schwester lass' uns an enanner henge! O Wonne, die in der einen Silbe: Freindschaft, lict! Ich dausch mit kahn Kurserscht; Un: der Grinder deines Blicks zu wern — ich megt freine! (schluckt.) Ewig, ewig! (Wendet sich innig gerührt ab, trocknet mit der einen Hand die Augen und führt mit der andern das Glas zum Munde. Schmidt sieht freuherzig zu.)

Datterich.

Die Feier unsersch Freindschaftsbundes derf uns jedoch net vaspächte. Rist dich zum Ufbruch: mir misse zuerscht uf dem Blas sei.

Schmidt.

Ach, lieber Freund, geh du for mich.

Datterich.

Zeig' dich als Mann: for'sch Weiter laß mich forje.

Schmidt.

Gott sieh mer bei! Es is mer grood zu Muth, wie wann ich als Bub als am Heerdräg Eppel gestrenzt hob, un hob gemahnt, ich deht erwischt wern.

Datterich.

Hier gilt's um sah Eppel un um sah Erwische. Die Kieb winkt Ihne — winkt-der, wollt ich sage. Bazeih!

Schmidt.

Was for en Wähl gehn mer dann?

Datterich.

Dorch's Galsjevertel, da merkt uns Niemand. Komm, deterer Freund!

Schmidt (seufzend.)

Ich wohl, es wehr vabei!

(Beide ab.)

Dritte Scene.

Lisette (allein.)

Des is e Hauptspizbub, der Datterich! Dem ohrme Schmidt zickt er noch de Rock aus un leht-en lahse.

Bengler (stürmt herein.)

Wor der Datterich awe net do?

Lisette.

Sie misse so widder'n gerennt sei.

Bengler.

Do wehr-em Gott gneedig gewäse! Ich heit-en in Rock-sicker vahaage, de Hallunt! — E halb Scheppe! — Was

mich des Dos schon gebeezt hot! Von enanner reiße kennt ich-en wie en Heering un kennt-em sei vatribbelt Seel aus dem Leib roppe, Gott vazeih mer'sch!

Lisette.

Er is Ihne gewiß Geld schullig?

Bengler.

Seit Anno elf, wie der Deiwel e klabner Bub wor. Ich how-em gearweit, ich hob all mei Phandastie zämme genumme, daß-en gewiß sah Stiewel gedriekt hot: selwigs Mol how-ich-en noch net so gekennt. Des Dos bezohlt net, bezohlt net: — uf Ahmol geht er zu eme Annere un leßt sich sei Stiewel mache.

Lisette.

Er werd gedenkt howwe, Sie dehte-em nix mehr borje.

Bengler.

O Breedsche! — Ich laß un laß: mahne-Se, ich hett mei Geld krijsse kenne? Leßt how-ich zu-em gesagt: Kerl, wann's de mich noch lenger an der Noos erum fibrscht, haag ich dich, daß de des bitterbees Zelem fridst! Sie krijsse's, hot er mer geantwort. Die vorige Woch kumm ich zu-em. —

Lisette (lacht.)

Do wor er gewiß net zu Haus.

Bengler.

Ja wohl wor er do! Ich hatt de feste Vorsatz, ich wollt'en winnelwaach dresche un dann wollt ich schennerees sei un wollt sage: alleweil sinn mer kitt! Ich Kopp an die Diehr, mit mei'm spannische Rohr in der Hand: — sah Antwort. Ich geh enei: do leit er uf sein Bett un macht e poor Lage, als wie e gestochte Kalb.

Lisette.

Er werd voll gewäse sei.

Bengler.

Die Samuthung hatt ich erscht aach, owwer do fengt er

oh, Zeit zu schwäge, daß ich net annersich geglahbt hob, als:
alleweil hot er des Lachd.

Lisette (lacht.)

Ach, des is e Doo!

Bengler.

An eme dohtfranke Mensche wollt' ich mich net vagreise,
dann wie leicht hett er mer unner de Hend obflattern kenne,
und do hett ich-en for gut bezohle misse. Also ich fort!

Lisette.

Der hot Ihne schee obgeschmiert!

Bengler.

Worte Se nor, ich quittir-em noch mei Guthawwe uf
sein Budel. Seit Mibdaak seh ich-en frisch un gesund iwwer
die Gass laufe: ich hortig eme Danzmahster sei Kalosche ewack-
geworfe, an dene ich grood geriestert hob, in mei Rock ge-
schluppt un do her: dann ich wahß, des is sei Spielhaus.

Lisette.

E klei Biisse hette=Se friher komme solle; is Ihne der
Herr Schmidt begäjent?

Bengler.

Ja.

Lisette (lachend.)

Do is er hinne enaus, wie er Ihne gespiert hat.

Bengler.

Der Duff muß-en dride. Wann kinnt er dann als her?

Lisette.

Mer is kahn Ageblick vor em sicher.

Bengler (erboht.)

Gut, ich geh=em noch mehr zu Gefalle: er frickt sei Riß,
un wann ich mein Lehrjung de ganze Dooß do her an's Haus-
dohr Poste stelle muß. Adjeß. (ab.)

Vierte Scene.

- Dämmerung. Gebüsch an dem Herrngartenteiche. Datterich und Schmidt.

Datterich.

Es is mer ganz unhähnlich, wann der Bengler nor im im Himmel wehr.

Schmidt.

Ich glabb net, daß er'sch gut mit-Der mahnt.

Datterich.

Ich glabb aach net. Er hat emal die fir Idee hun belst mich for sein Schuldner, un verfolgt mich mit ere Abhänglichkeit, die mer manchmal lästig werd. Horch! Dort kimmt Jemand! Ich glabb, es is se.

Schmidt (ängstlich.)

Ach, sie werd doch net!

Datterich.

For desmal war se's net. — Was bin ich-der Ihne awer hinner die Stalldihr geschosse, wie ich den Bengler uf's Haus hob zusachese sähe mit seine Blattfahs: — e Gesicht hat er gemocht, wie e brillender Leeb: der mich abrm Lemmche vaschlinge wollt: (frohlockend) awer hast-de'n net gefähe?

Schmidt (erschrocken.)

Alleweil kimmt se! (Will fort.)

Datterich (hält ihn.)

Issi, seht der Spanjer. Do gebliwwe! Scheem dich doch! Ich glabb, du gedraust dich net mit eme Stäcke bei e doht Hinkel zu geh. Sie beist net un schmeist net. Ich zieh mich jezt e Bisje beiseits; mach dei Sach gut!

Schmidt (in größter angst.)

Der Dunner, so bleib doch do! (Verzweifelt.) Es geschieht mer ganz Recht — warum mach ich de Schlechte am Marieche, — der Dsedatterich! Was schwäg ich nor? Ach, do is se!

fünfte Scene.

Schmidt, Erchen, Datterich in einiger Entfernung.

Erchen (in einen Mantel gehüllt.)

Hm. (hustet.)

Schmidt.

(hustet gleichfalls und nähert sich schüchtern.)

Genawend, Freilein.

Erchen (leise.)

Genawend, Herr Schmidt.

Schmidt (hustet, für sich.)

Was soll ich nor schwäße (laut.) Wie is doch die Natur
im Allgemeine so schee!

Erchen.

Vor schee.

Schmidt.

Hörn Se die Nachdigalle pfeife? — seifze, wollt ich
sage.

Datterich (im Hintergrund.)

Ich hehr nir wie Fresch quaaadse.

Erchen.

Es is doch e wenig windig.

Schmidt.

Ja, es is sehr windstill.

(Paus. Schmidt sieht sich verlegen nach Datterich um.)

Datterich.

Was sich der Kerl so dreidrethig stellt! (Nähert sich und
küßert ihm zu.) Schwäß doch von deiner Lieb! (Zieht sich zurück.)

Schmidt.

Wanns nor so Wedda bleibt. — — Was die Blumme so
stach rich — — (für sich.) Ich laß fort! (laut.) Glaawe-

Se auch, Freilein, daß es wünschenswerth wehr, wann die
Derke aus Giroba vadriowe wern dehte?

Evchen.
Wie meine-Se?

Schmidt (schnell.)
Freilein, ich will Ihne emal Ebbes sage: — ich lieb'
Ihne. (für sich.) Da, jetzt is es haust!

Datterich (im Hintergrund.)
Bravo!

Evchen (seufzt.)
Ich kann's net recht glabwe.
Schmidt (für sich.)
Ich, wahr Gott, aach net! (laut.) Sie kenne sich druf
valasse.

Evchen.
Wann Se mir'sch ru mache, wie dem Marieche?

Schmidt (bestürzt.)
Ja, des ahrm Marieche! — awwer ich bleib Ihne drei.

Evchen.
Wie dem Marieche?

Schmidt (sich vergessend.)
Ach schweie-Se mer still mit dem Marieche — ich bin e
schendlicher Mensch!

Evchen (mit erhöhter Stimme.)
Is Des Ihne ihr Ernst?

Datterich (für sich.)
Ei so soll dich dann aach! (Tritt näher.) Wäße, Sie derse
sich an sei Bleedigheit net floße: er is so, bis er Ihne emal
neher kennt.

Schmidt (tritt bei Seite.)
Ach Marieche, uf wos for Wäge bin ich gerotthe!

Datterich (zu Evchen.)

Gucke-Se, er is ganz erwäc; die Worte fehle'm um sei Gefühle auszudrücke. Sie mahne vielleicht, er deht noch an die Marie do denke?

Evchen.

Ehr wie net.

Datterich.

Da sollt mer'm en Vormund seße! Die dumm Genßlies war nix for en.

(Das vermeintliche Evchen giebt ihm eine Ohrfeige und tritt in's Helle: es ist Marie.)

Marie.

Da host de dei Genßlies, du Fahmducker!

Datterich (fährt zurück, höflich.)

Ich bedanke mich.

Schmidt (stürzt auf Marien zu.)

Marieche, lieb Marieche, du bist's?

Marie.

Ja, ich bin's un hab dich jeß kenne lerne!

(Sie will gehen.)

Schmidt (hält sie zurück.)

Geh net so fort, eh's-de mer vagerwe host!

Marie (sucht sich loszumachen.)

Worscht widder Worscht! Ich kann aach ohne dich läwe.

Schmidt (in Verzweiflung.)

D hett ich de n Kerl nie gefähe!

Marie.

Dort steht Abner un riwvelt sich sein Bache: an den halt' dich; du host-em jo die ganz Zeit gefolgt. (Sie tritt auf Datterich zu.) Gell, Sie schlechter Mensch, Feindschafte kenne-Se stifte un kenne en Annern zu beesse Sache vaföhren, wann er Ihne nor die Vorjel schwenkt?

Datterich (höchst erstaunt.)

Da sollt awwer doch Jedes! Der hat mich ehr vasührt als wie ich ihn.

Schmidt (stürzt auf ihn los).

Vasührt host-de mich, Unheißker! Host de was dagäse? Host-de mich net mit deine himmelscheene Vaspredhe erumgezoge? Host-de mich net in alle Werthsbäuser erumgeschleppt? Host-de mich net weis gemacht, die Marie hett's mit eme Unnern?

Marie (entrüstet.)

Wos, Kalfakter, wie kannst-de dich Des unnerfange?

Datterich (mit Stube.)

Ich merk, Freilein, Sie sinn mit der Zung äwe so hor-dig als wie mit der Hand.

Schmidt (drohend.)

D ich hett Lust un deht dich abziehe, daß de —

Datterich (kaltblütig.)

Die Sticheleie wern sich vabäte.

Schmidt (zu Marien.)

Sieh, Marieche, vazeih mer nor desmol: Der is an Al-tem schuld.

Datterich.

Die Unschuld muß heidiges Daags viel leide. Zwri-gens erklehr ich Ihne hiermit, daß unier Schmolles ufgehowwe is. (Befleigert.) Sie vadiene mei Freindschaft net, Sie Don-nerwedda!

Schmidt.

Nor net grob, sonst krijsse-Se Ihr Jeng, eh' Se sich um-gucke!

Datterich (pathetisch.)

Wann ein Dippche voll is, brogelt-s twer: alleweil haw-ich genug. Meine-Se, daß ich der Mann wehr, der

sich so mir nix dir nix uf dem unschullige Buckel erum danze lasse deht, Sie? —

Schmidt.

Der Bengler werd Ihne schon noch druf erum danze, wann ich's aach net bin.

Marie.

Ach, laß-en doch jeß geh'

Schmidt.

Komm, mer wolle'n mit seiner Schlechtigkeit ellab losse. (Will mit Marien gehn, Datterich tritt ihm in den Weg.)

Datterich.

Halt, des geht so nett! Sie hamwe mich greblich beleidigt: des kann nor dorch Blut abgewesche wern: mir schiesse uns!

Marie.

Ach, losse-Se sich mit der Welzkapp schiesse!

Schmidt (entschlossen.)

Ja, ich schiesß mich mit-em!

Marie.

Ach bei Petbe net! Herr Jesh, Rall —

Schmidt.

Ich muß in deine Lage widder zu Ehrn kumme. Es is e Wort, mer schiesse uns —

Datterich (für sich.)

Er hat werkllich Lust. (laut.) Sie denke wohl net mehr an die Geschicht mit meim Varenche? Desmal seht sich kab Schmaasert uf mei Bister, wann Se sich vielleicht dadruf valasse.

Schmidt.

Selbst Schmaasert! Jeß halte-Se Ihr Maul un sage-Se mer, wann's vor sich geht.

Datterich.

Bis Freidaag Middaag um drei Uhr hinner de drei Brunne. Ich deht's glei uf Morje bestimme, awwer ich will Ihne doch Zeit lasse, Ihne ihr Testament zu mache.

Schmidt.

Un Sie, bezahle-Se erscht noch Ihne ihr Schuldeit, sonst gibt's en zu lange Leichezuck. Kumm, Marieche.

Datterich (ruft ihnen nach.)

Sekendante sinn iwwerflüssig: for die Pistole wer ich forie.
(Schmidt und Marie ab.)

Sechste Scene.

Datterich (allein.)

Adsch Mann, vagesh de Stäcke net! — O ich Kawenett! Wann ich's bolitisch ohgefange hett, wie lang hett ich an Dem barwe kenne! Ich wehr drooslos, wann ich die scheene Stievel net an meine Rihs erblicke deht! Ihr werdet an ihnen vafcheiden! Was hatt ich for lachende Aussichte in die Zukunft, wann der mer noch ferner sei Freindschaft geschenkt hett! „Hier steh' ich, ein entlaubter Stamm!“ Diese Person tritt iwwrigens mit einer Energie uf, wie man sie selten trifft. —

Awwer jeh muß sich mit Glanz erausgebisse wern. Hett ich mer nor mei Schnabbart stehn gelasse, er hett mehr Reschbett vor mer gehegt. (Weicht sich den Rücken.) Des is e kuraschirt Weibsbild, was die for e Handschrift vaführt! No, es is die erscht Batsch net, wo ich frick, es is e Vorbereitung uf de Bengler. Wann's sah Frauenzimmer gewäse wehr, hett se se widder mit Indresse zuriicktritt, awwer so muß mer'sch aus Galanderie eistecke. Dorchgesochte werd's! Entweder sitz ich bis Freidaag Awend in Drahse odder — wo annerscht!

(Will gehn.)

Siebente Scene.

Datterich und Spirwes.

Datterich.

Ei, mei Freund Spirwes! Hat Ihne aach die schœe Nadur herausgelockt?

Spirwes (mârrisch.)

Was geht mich die Nadur oh! Frisch Luft wollt ich scheppe — de ganze Daad gesoße un gekohrt un als dazu geleimt: der Kopp wor mer ganz dick. Wo hawwe Sie dann heit gestockt?

Datterich (geheimnißvoll.)

Deiwelsfacke, sag-ich Ihne, sinn mer bassirt. Gude-Se mich emal ah, Freund.

Spirwes.

Wosor?

Datterich.

Gude-Se mich emal ah!

Spirwes.

No, do sah ich was Rechts!

Datterich (wichtig.)

Sie sähe mich wahrscheinlich zum letzte Mal.

Spirwes.

Gell Sie wolle de Don Kallos widder einseße helse?

Datterich.

Ich misch mich net in auswârdige Kempfe: ich mach ahn in unserm Land aus.

Spirwes.

Wos Deiwel?! Mit Wem?

Datterich (wichtig.)

Er will net genannt sei: es is e Hoher.

Spirwes.

Der werd Ihne de Dorscht vadreiwel!

Datterich.

Spaß abatt! Mer schieße uns iwwer'sch Sackdusch, da bleibt Ahner uf dem Blaz.

Spirwes.

Ich mahn, Sie wehrn schon oft genunt uf dem Blaz gebliwwe, wann-Se net von Bolezeidicner fortgeschleppt worn wehrn.

Datterich.

Sie hamwe gut redde, awwer ich, wo ich so zu sage mei Dohstehemd draag —

Spirwes.

Ich deht e Anneres ohziehe. Iwwrigens hot Ihne ihr Dohst doch en Ruße.

Datterich.

Ja, for de Himmel.

Spirwes.

Nix! — for uns: ma kann en woffelere Wei trinke, dann der schleßt gewiß ab.

Datterich.

Noch ah Wort! Sie kenne mer en Gefalle duh.

Spirwes.

Ich hab kah Geld bei mer.

Datterich.

Ich wer aach kahns mehr brauche. Dræste-Se mei Freind un Bekannte.

Spirwes.

De Bengler aach?

Datterich (mit Pathos.)

Alle, dene ich im Læwe lieb un deier war.

Spirwes.

Es is zwor e Bijsje viel zugemuth, dann do kann ich in alle Werthsheiser erumgeh, awwer ich wer mich schon for mei Geng entschädige.

Datterich.

O Sie dreier Freind! Sie vadiene, daß ich Ihne dorch e lenger Lävendsdauer beglicke kennt und Ihne net in der Blicke meiner Jahre dorch en grausamme Dohz entrisse wern mißt! — Komme-Se, mer trinke Abschied!

(Welde ab.)

Der Vorhang fällt.
Ende des vierten Bildes.



Fünftes Bild.

Erste Scene.

Freitag nachher. Stube in Dumbachs.

Marie (allein.)

Wort, Datterichsche, dich britsche mer! — An lahn Besfere hett ich mich net wenne kenne. Der stäckt voller Piff un Glaufe noch von Giese her. Wo er nor bleibt! Seit Mid- daag wolle-se sich schleße, es is dem Kall sei velliger Ernst. „An wann er mich sammeschießt,“ hot er gesogt, „do har- ichs um dich vadiant.“ Ja, Kall, mei Bazeihung hosi-de, dann wann Ahns for sei Geliebte kumbawel is, in de Dohz zu renne, do is er werth, daß mer'm vagibt.

Awwer so weit soll's net komme. Ich mehßt nor wisse, wos der Herr Bedda for en Blahn ausgebedt hat; er seht's net, awwer ich seh mei ganz Judraue uf en, dann er is dem

Datterich spinnefeind. Wört, Mepsche, wer zulezt lacht, lacht am Beste! Mein gute Kall sollst-de mer ungeroppt losse!

Zweite Scene.

Marie, Friß Knippelius.

Marie (ihm entgegen eilend.)

Ach, sinn-Se endlich da, Herr Bedda! Mit Schmerze haw-ich uf Ihne gebast!

Knippelius.

Des is e wöhr Kreiz mit eich junge Mäberger! Des soll all iwwer Hals un Kopp geh. Ich, als e junger Ehtrippel, sollt mich eigentlich gor net mit so Sache befasse, unn wann's mei Bienche wißt, die deht mer die Ohrn voll fenne, obder ich krehkt mei Schlee.

Marie.

No, wie soll's dann seß gemacht wern?

Knippelius.

Nor Geduld. (Zieht einen Brief aus der Tasche.) Des is des Recept gäße Pulwer un Blei.

Marie.

Wos steht dann drin?

Knippelius.

Daß die Reigterd e Haaptugend von de Weibskleit wehr. Den Brief lehje-Se seß an en Ort, wo er glei gesunne wern muß: des Zwerig werd sich noochgehends sinne.

Marie.

Ach, wos bin ich Ihne so oblißhirt!

Knippelius.

No, wos fric ich dann for mei Miß?

Marie (lacht.)

Ja, was soll ich Ihne gäwwe? — Ich hab nix.

Knippelius.

Her en Schmaß!

Marie.

Des sag ich awwer dem Biendche!

Knippelius.

Die derf's wisse. Ich wer doch emol mei Bäse kisse derse! (Küßt sie und will gehen.) Adieh!

Marie.

Sie laßse ja gor hortig! Sie lenne gewiß net ohne Ihne ihr Fraß sei.

Knippelius.

Es is mer verrothe worn, in Gunnernhause wehr e Stemmche Hemmel, stootsmeeßig fett: do will ich noch heit Morjend hiß, daß mer se net am Enn so e Dibborjer Judd vorm Maul ewäc schnappt. Jeg nor behutsam! Nix merke gelosse! Bis ich widder kumm em Uhre fink, sißt der Datterich in Numero Sicher. Gemorje!

Marie (läuft ihm nach.)

Wahß dann der Rall Ebbes?

Knippelius.

Gott bewohr! Ich how-en nor weiß gemacht, der Datterich ließ-em sage, er sollt sich erschl em vier Uhr an de drei Brunne efinne, statt-em drei. Weider is nix nehdig.

(ab).

Dritte Scene.

Marie. gleich darauf Dumbach.

Marie.

Wos er nor im Sinn hot! Es geht doch nix immer en Studtrie!

Dummbach.

Mei, is der besfisch Hausfreund noch net do? Es soll widder so e geistreich Lehrgedicht drin steh. Wann ich nor wißt, wie der Mensch eigentlich haast: es is Alles, wos er schreibt, so akkerat, ma mahnt, es mißt's e rechda dorchdrivwener Advokat geschriwwe hawwe, wo viel Zeit zu so Sache hot. Mer varrabde sei Werke etnigen Stolz mit Hochmuth un Eidelkeit vamischt.

Marie.

Ich glaab, er is in der Rich abgäwwe worn, ich will emol gucke. (ab.)

Dummbach.

Dapper dich! (Sieht ihr nach.) Wos steht mer aus! Der Schmidt hengt er doch noch, ihr Bache sinn net mehr so roth, wie sonst, un sie macht drihwe Lage. No, ich kann's net ennern. Er wehr mer als Schwiegersohn net unrecht gewäse. wann er orndlich gebliwwe wehr, aber en Werthshauslumb kann ich net brauche, un den gibt er, wann er'sch noch net is, kahn bessere Lehrmaster kennt er net hawwe, als den Flabch, obschon er ziemliche Einsichte in die Solidif varreth.

Marie (kommt zurück.)

Ich hab Ihne ihr Zeidunge enuf in Ihne ihr Stubb gedrage.

Dummbach.

Recht, mei Dochda. Geh emol her un geb mer e Hand. Guck mer emol ufrichtig in's Gesicht: post-de der'n aus dem Sinn geschafft, he?

Marie (lacht.)

Ja, Badda, des geht net eso uf der Post.

Dummbach.

Der muß extrapost aus deem Kopp.

Marie.

Ja, wann er sich nu awwer ennern deht?

Dummbach.

Des sollt mich wunnern.

Marie.

No, wann er'sch nu awwer doch deht?

Dummbach.

Do wehr-er als noch net recebirt.

Marie.

Des werd sich aach noch gäwwe. De Datterich hot er abgedankt.

Dummbach.

Des sollt mer lieb sei: obwohl's aach heisig vorkimmt, daß mer so Zeit widder ervorziht. Der Schmidt hat awwer demohneracht Viel widder gut zu mache. (ab.)

Vierte Scene.

Marie (allein.)

Ach, der Badda is gor guthe! — Herr Ze! jeh muß er de Brief finne — ich haw-en grad us die ewwerscht Staffel gelehft. — Wann ich mich nor besser vaskelle kennt: die merke mer'sch gewiß oh. Er kimmt werlich schon der Drepp erunner — wo haw-ich dann mei Strickzeig? (Sie setzt sich. Strickt und trältert ein Liedchen.)

Fünfte Scene.

Marie. Dummbach mit dem Brief.

Dummbach.

Wie verlabst sich dann der Brief do owwe vor mei Stuwmediehr?

Marie.

Er werd gewiß widder von so eme Lodderiesjudd sei.

Dummbach.

Do hett-en doch der Briefdreeier wahß Gott net uf de Gang geschmissen. Die Adress laut an mich. Eigentlich sollt mer do e Bisje Vorsicht gebrauche, dann in de Zeitung lieft mer esdersch, daß als bei so Brief e Erblusion erfolgt. (Er erbricht den Brief mit weggestreckten Händen und abgekehrtem Gesichte.) Is er uf?

Marie (das Lachen verbergend.)

Noch net ganz.

Dummbach.

Seß?

Marie.

Ja.

Dummbach.

Bin begierig. (Setzt sich und liest. Seine Mienen nehmen den Ausdruck des höchsten Erstaunens an; aufspringend:) No, seß sog ich awwer kah Wort mehr! Ich bin stumm! Lärwe mer dann in der Verkei odder in eme sivelisirde Staat? Lahß un ruff dei Mudda!

Marie.

Wos is dann nor?

Dummbach.

Lahß un ruff dei Mudda, soog ich! (Marie ab.)

Muß dann der Sadann grood uf mich vasalle! Ahm sei Bisje Abgeduhm net mer sicher, wo mer sich drum geklagt hot wie Hund! Wos e Ridderdracht von so eme Schandlappe!

Sechste Scene.

Marie, Dumbach und seine Frau.

Frau Dumbach (verdrüsslich.)

Wollt-er dann abselut vabrennzelte Bersching esse, daß d'er mich grad alleweil aus der Rich rufft, wo ich des Mehl un die Zwiwwel droh geschitt hob?

Dumbach (alterirt.)

Den loß du in Gottes Nome obbrenne: hier schwäze mer von annern Sache, nemlich, daß des Haus net ohgebrennt werd!

Frau Dumbach (ungebuldig.)

Gewiß widder Eddes aus der Zeitung, des mer obbehrn muß: du hast mer ja vohrt erscht von de Derke vorgeläse. No, so eil dich.

Dumbach.

Nix Zeitung! — Owacht! Den Brief sinn ich drowwe uf der Drepp: ich will en vorläse, dann wern eich die Lage ufgeh mit Schrecke.*) (Liest.)

„Herr Dumbach!

Das Schicksal, welches mich verfolgt, nöthigt mich zu einem Mittel, welches ich nur ungern ergreife. Sie, mein Herr, habe ich zu meinem Helfer ausersehen und wünsche nicht, daß Sie mich durch Verweigerung meiner Bitte auf das Aeußerste bringen.

Ich habe fünfhundert Gulden dringend nöthig. Sie werden mir diese Summe längstens bis heute Mittag Punkt drei Uhr entrichten und zwar auf folgende Weise: Zwanzig Schritte hinter den drei Brunnen steht ein Buchbaum, an dessen Fuß sich ein rundlicher, ziemlich großer Stein befindet“ — D hest-de

*) Dieser, sowie der frühere Brief, muß einigermaßen mit Darmstädter Betonung gelesen werden.

den Stab im Maage, Dieb! — „unter denselben legen Sie gefelligt die fragliche Summe, von wo ich sie alsdann abholen werde.“ Die Finger misse Demjenige lohn wern, wo Des geschrimwe hot! —

Marie (bei Seite.)

Gott, was macht der Friß!

Frau Dumbach.

Des is awwer aach e Zumuhdung!

Dumbach.

Horch nor weider! (liest). „Wenn um die bestimmte Stunde das Geld nicht da ist, so haben Sie es sich selbst zuzuschreiben, wenn ich Ihnen das Haus über dem Kopf anzünde.“

Frau Dumbach (brut einen Schrei.)

Um's Himmelswille net! Gäh-em des Geld! Wie baast er dann?

Dumbach.

Ja, wann mer Des wiste!

Frau Dumbach.

Der Rohme muß doch drunner sieh?

Dumbach.

Der werd sich bihre. (legt den Brief weg.) Nein, Des is gäse alles Belterrecht! Die Marie do steht aach ganz vageistert aus.

Marie.

Ach! (für sich.) Der Friß dreibt's aach zu weit.

Dumbach (refolvirt.)

Jeß schwächt. Von dene finkhunnert Gulde soll-em der Leib net schwelle, Des steht emol fest.

Frau Dumbach.

Wann er-der awwer nu des Haus ohfdeckt? For finkhunnert Gulde will ich noch net dabrenne.

Dummbach.

Vor was sinn mer dann in der Feiervassicherungsohstalt?

Marie.

Ja, awwer die Mehrel net un mer sinn aach in kahner Lääwensvassicherung.

Frau Dummbach.

Ja, wann nu Ahns im Schlaf mit vabrenne deht, wo so in der Zastreiung net wach werd? Ich duh kah Nag mehr zu! (Dringend.) Lebt des Geld unner de Stah, un wann mer Kadoffel esse misse!

Dummbach (heftig.)

Wos? So eme Mensche soll ich mei Geld in de Rache werfe, wo mit dem Laster des Nordbrennens behaft is? Ei, der kehnt noch ester un deht Ahm sei Blutkreizer obzappe! (Nach einer Pause.) Wißt-er wos? Alleweil stellt mer Ebbes ei: der Brief muß uf die Volezei! Uf die Volezei muß er!

Frau Dummbach.

No, un wie do?

Dummbach.

Wie do? — Do vassedele sich Volereidiener hinner de Behn in der Reh, un wann er dann kommt un will des Geld hole —

Frau Dummbach (naiv.)

Do is kahns do.

Dummbach.

Wos? Do kriije se'n am Schlawitz, de Galservogel.

Marie (für sich.)

Der Griß is e Dos!

Dummbach.

Das ich net glet do druf vassalle bin! Per de Brief! Der soll sich sei Noos widder stoße! (Gitt ab.)

Frau Dumbach.

Geb uf's Effe Achtung, Marieche, ich spring nor emol
eniwer zu meiner Schwester (ab.)

Siebente Scene.

Marie (allein.)

Des wehr glücklich iwerstanne! Nor wollt ma die Ba-
stellung net so recht von der Schipp: awwer ich muß es dem
Kall zu Lieb. Ehr sich Der mit dem nirnußige Kerl erum
schießt — (sieht durch's Fenster.) Ach do is er ja! Er kimmt
eruf — um die Welt derf er nix merke.

Achte Scene.

Marie und Schmidt.

Schmidt.

Ich wollt=der Abseh sage, Marieche.

Marie.

Ach, so schlimm werd's doch net kumme. Wor der Herr
Knippellus bei=der?

Schmidt.

Ja. Es sollt erscht um vier Uhr vor sich geh, heit der
Datterich gesagt.

Marie:

Er werd Engste hawwe.

Schmidt.

Do hot er net Unrecht, ich schieß-em en Flitz vom Leib,
wann ich kann.

Marie.

No, wann er dich nu trifft?

Schmidt (zärtlich.)

Da ham-ich's um dich verdient. Ich wohl, ich kennt for dich stürmel!

Marie.

Geh mer erwäc! Wer werd dann an's Stürme dente? Bos deht dann do aus mir wern?

Schmidt (wehmüthig.)

Du deht mit eme Annern glücklicher wern, als wie mit mir.

Marie (für sich.)

Ich will-en emol recht beege. (laut.) Wapst-de was, Kall? Geh net an die drei Brunne.

Schmidt (bestimmt.)

Den Wunsch kann ich der net erfüllen. Sich, un wann e Engelsche vom Himmel lehm un deht mich fusßfällig drum bitte: es deht nix draus wern.

Marie.

Worum host-de dann de ferschterliche Zorn uf de Datterich?

Schmidt.

Des kannst-de der doch leicht abklavirn. Wann du net lehtin im Herrngatte komme wehrst: — in Gold sollt mer dich eifasse! Un was die Drassern geknallt hot: wie de'm die gestochte host, do bow-ich mein Unrecht erscht recht eigesähe; ich sähjen die Ohrfei! —

Marie (gutmüthig.)

Du hast eigentlich aach ab verdient.

Schmidt.

Do is mei Bude: ich will net muckje.

Marie (gibt ihm einen leichten Schlag).

Die host-de eweil uf Abschlag, die annern triffst-de noch.
Do host-de aach eweil e Sternschnaup.

Schmidt.

Guck, wann mich der Datterich noch lang so erum geschlafst hett, do wor ich-der e valohrner Mensch.

Marie.

Wie hot er'sch dann nor gemacht? Du bist awwer aach e rechder Gambel.

Schmidt.

Des erscht wor, daß er mer se: Protection vasproche hot; do how-ich gedenkt: dem Mann mußt-de e Bisse zu Gefalle läwe, des is dem e Bafedell, uns glücklich zu mache. Do bin ich dann mit-em, un wann er als kah klah Geld bei sich hatt, do how-ich's forn ausgelebt un hob gedenkt: des triffst-de mit Andresse widder.

Marie.

D schreib's in Schornstah! No, wie hot er dich dann an's Erche gebracht!

Schmidt.

Ach, schwei mer jeh davor still! Du host so gesähe, das mer'sch kah Ernst wor.

Marie.

Ja, wer wach! Wann ich des Erche gewäse wehr? —

Schmidt.

Willst-de mer dann abselut mei Poor letzte Stunde va-bittern?

Marie.

Dei Poor letzte Stunde? Geh, setz-der doch net so Sache in Kopp!

Schmidt (wehmüthig.)

Ja, Marieche, es is net annerscht; ich hob so e Ahnung:

er schießt ihm e Sechsfreizerstich aus dem Maul, wann's nor vertels evorguckt; er heit schon emol beinah ihn dot geschosse,

Marie.

Die wo. Der doht geschosse hot, läwe all noch.

Schmidt.

Die ganz Nacht hat mer'sch vom Datterich gedrahmt, un er hot als fort hebnisch gesagt: noch e Budell! Noch e Budell! Ich glabb, mer wern uns net widderfähe. Es wehr so schee gewäse, wann mer uns frickt hette: awwer du sollst mei letzter Gedanke sei.

Marie.

Ach, Piewer, duh mer de Gefalle un schieß dich net!

Schmidt.

Alles funt, nor Des net: ich duh's un wann ich vadrähte wer. Un daß-de doch als emol an mich denkst, wann mer vielleicht schunt mit meine Knoche Riß aufkloppt: — da! (Giebt ihr ein Päckchen.) Leb' wohl! (Stürzt ab.)

Neunte Scene.

Marie. hernach Dumm bach.

Marie (mitleidig)

Du obrmer Deiwel! Er mahnt, es wehr Madch am Letzte! Sei mehr undrei! Jeg host-de die Engste davor! Wann ich nor e Buffink sei kennt un kennt uf dem Bahm siße, wann die Bolezeidiener iwwer'n hersterze, ich deht mich ästig lache. (Dumm bach kommt.)

Marie (ihm entgegen.)

No?

Dumm bach.

Alles in Richdigkeit. Jeg vor alle Dinge is mer gesagt worn: des Maul gehalde, — fahm Mensche Ebbes davor ge-

sagt, sunst pfeift er uns wos, daß er kimmt. Wo is dann die Mudda?

Marie.

Sie is uf en Sprung entwer zu der Dante.

Dummbach.

Do howwe mer'sch so! Die kann's net uf dem Herz behalte, sunst wehr-er der Herzbennel geblagt! O Weibslait!

Dehnte Scene.

Vorige, Frau Dummbach.

Frau Dummbach.

Ach mei Schwester wor ganz aussier sich! Die Welt deht alle Daak schlechter wern, hot se gesogt: sie will aach ausziehe, daß, wann's bei uns Feier gehbt —

Dummbach (ärgerlich.)

Ja, daß se sich dann net des Hern vabrenne deht, wie du olt Beschrah!

Frau Dummbach.

No, wos willst-de dann von mir?

Dummbach.

Host-de dann net soviel Efsicht, daß, wann mer des Ding an die groß Glock hengt, daß der Kujon dann gewiß ewäd bleibbt?

Frau Dummbach.

No, ich hob's so nor meiner Schwester gesogt.

Dummbach.

Des is grood so gut, als wann-des best ausschelle losse. Die setz jeh ihrn Schwortemooge uf und werft ihrn Schanzelupp um un laßt vum Pontio bis zum Pilato un freisch't's aus: die nimmt sch viel Geld davor, daß se's net wißt. Duht mer amwer noch Ahns e Maul uf!

Frau Dumbach.

Nach, for Die bin ich gut, wann Die e Bertche erwäc
schlft —

Eilfte Scene.

Die Vorige, Evchen.

Evchen (hastig.)

Gemorse! Is es dann wahr?

Dumbach.

Was dann?

Evchen.

Es wehr heit Nacht Keier bei Ihne obgelehrt worn.

Dumbach.

Ei so soll dann aach! Wer hor Ihne dann Des ge-
sagt?

Evchen.

Ei wie ich do äwe irwer de Rittflah gange bin, is mer
Ihne ihr Frah Schwester begäjent an hot mer'sch erzehlt. Sie
war sich ganz außer Dem gange.

Dumbach (zu seiner Frau.)

Sollt mer eich net all die Meiser zubebbe? O Weibseit,
eier Zunge sinn des Deiwels!

Evchen.

Im Hollstall wehr'sch obgange. Jez hett's Ahner von
dene Bäderschjunge do näwe gesähe, wie er Welle hett hote
wolle, do wehr als der Raach ganz dick in die Pech —

Dumbach.

Mer mahnt, Die wehr dabei gewäse.

Frau Dumbach.

So how-ich irwer doch net azeht.

Dummbach.

Loß die Klawatsch nor geb: bis iwwermorse sammelt se
schun for uns in ihrer Schnuppdewacksduns als Obgebrennte!
No, weider, Erche.

Erchen.

Un do bett-er en ganze Wisch Stroh aus Ihne ihm
Hollfall gezoge, wo schon ganz geglimmt bett. Ich bin zum
Dohr erschrode.

Dummbach.

Den Schrede bett-Se spohrn kenne. Daß meiner Frah
ihr Schwester lict, des is stadtkundig, un wann so Weibs-
vork lah Neugleite wahß, do macht sich's selbst. Es is alles
vastunke un valoge, des soje-Se de Zeit.

Frau Dummbach.

Do sieht mer doch recht, wie mer unschullig in's Ge-
schwäß kumme kann!

Der Vorhang fällt.

Ende des fünften Bildes.



Sechstes Bild.

Erste Scene.

Wirthshaus. Datterich, Spirwed, Eifette.

Datterich (zu Eifette, am Fenster.)

Was is dann des for e ohgehender Beschdracht, wo alsfort
eruf guckt?

Eifette (bei Seite.)

Du werst's schon gewah wern. (Raut.) Er werd sein

Mahler aus eme Berthshaus hole solle un wass net, aus welchem.

Datterich (hinansiehend.)

Wos er erschrocke is, wie er mich äwe gesähe hat!
(Ruft hinaus.) Geh bahm un soog beim Mahler, es wehr guil!

Lisette (bei Seite.)

Des werd er zu dem Lohdwäse duh.

Datterich.

Alleweil labst-er. Gil dich net so, Alter, der Knierieme labst-der net fort, du kannst dein Budel voll Schlee noch frih genug fassle!

Lisette (für sich.)

Du aach.

Datterich (wendet sich zu Spirwes.)

Ja, liewer Freund, Des vassich' ich Sie, wäje Ihne duht mer'sch am Lohdste, uf Ehr! Ich wass, Sie weiße meim Dedenke e Drehn.

Spirwes.

Funfzeh, wann's sei muß. Ich wass schon Jemand, des wo mer die Dohlesohnzeig uffsetzt: wann ich Dem gute Wort geb, do macht er se so schee, wie er se for sich selbst mache deht: wann's net wohr is, derse-Se mich en Spitzbub haase. Anwer wos brauche mer glei an's Schlimmste zu denke? Sie kenne'n so aach treffe.

Datterich.

Ich will-en schone. Wann er geschosse hat un ich bin noch am Lawe, da schies ich in die Luft un sog: Sähe-Se, so rächt sich der Datterich! — un valih' mich großmüthig in's Gebisch.

Spirwes.

Des deht ich net. Wer mir nooch dem Lawe sträbt dem werd widder danooch gesträbt: haagst-de mei Judd, do haag ich dein aach. Gehn-Se heit nooch Drahse?

Datterich.

Ich kann mich doch net doppelt mache?

Spirwes.

Ja so, ich bin ganz confus. No, bei jedem Schluck will ich an Ihne denke. Warum trinke-Se net?

Datterich.

Ich hob kahn rechte Luste.

Spirwes.

Des haast uf Deitsch: kah Geld. Dann, daß Sie in kahn Mesigkeitsverein gedrähte sinn, des wapp ich zum Vor-aus. No, es kimmt mer aach net druf oh, weil's doch der Abschied is. Lissette!

Datterich (zu Lissette.)

Was macht Ihne Ihr Schatz?

Lissette.

Bekimmern-Se sich doch net um ungelehrte Eier.

Datterich.

Wisse Se was? Ich will Ihne ihr Schatz wern.

Lissette.

Niemer gar kahn.

(ab.)

Spirwes.

Die rabittert Ihne aach noch des Biske Lämme mit ihre forze Redde.

Datterich.

Sie mahnt's doch gut un leckt alle zeh Finger noch mer.

Datterich will sich eine Pfeife anzünden.

Spirwes.

Mer mahnt, die Peif wehr vastoppt.

Datterich.

Im Gäjedahl, sie hat kah Lust. (Legt sie weg.)

Lissette kommt mit Wein.

Datterich. 119
 Is Des von dem Kap, wo die schwaz Kap druf sit?

Lisette.
 Sie kumme mer good vor, als wann Se'n ohne schwaz Kap sieh losse dehte.

Datterich (sieht durch's Fenster; für sich.)
 Der Deiwel!

Spirwes.
 No, gehn-Se her. Mer wolle uf de Ohrme ihr Gesund-
 heit trinke. Wohl bekumm's uns gehorschamst. (Trinkt.) Der
 Wei schleicht so sanft bei Ahm.

Datterich (stürzt ein Glas hinunter.)
 Es stellt mer do äwe Ebbes bei. Nemme-Se mer'sch net
 inwiel — es bressirt — Adieh! (geht schnell ab.)

Spirwes (ruft ihm nach.)
 Halt, Schimmel, sinn-Se narriq? (Schüttelt den Kopf.) An-
 nerscht kann ich mer'sch net erklehrn, dann in seine vanistige
 Zeide hot er sei Lebdaag kah Droppe im Glos gelosse.

Lisette (lacht.)
 Ich, wabß, worum er sich gesticht hot. Ach, horche-Se
 emal den Schbekakel im Heesche! — Da muß ich gucke! (ab.)

Spirwes.
 Nach gut, do trink' ich mein Wei for mich, des is aach
 kah Landschade, un wos mer selbst genießt, schmedt doch im-
 mer am Beste. (Setzt sich und blättert in der Zeitung.)

Lisette (zurückkommend.)
 Ach, ich lach' mer en Puckel! Da draus im Heesche
 — da hot der Schuhmacher Bengler mein Datterich un schmeißt-en
 ganz gottsträfflich! Eile-Se sich, wann Se's noch sähe wolle
 — so en Kobl haw-ich noch net erlält! — (ab.)

Spirwes (trinkt schnell aus.)

Daß ich e Ra(rr) wehr! Bei mir soll der Späß net re-
bedirt wern. Allerweil geht's bei mir hinne enaus!
(Nach einer andern Seite ab.)

Zweite Scene.

Lisette (kommt zurück; lachend.)

Allerweil hot er sei Mackes! Des geschieht-em Recht for
die sinwen-un verzig Kreizer, wo er mer in's Gesicht abge-
eignet hat un ich hab-se aus meim Sack zulebje misse. Den
Datterich un de Spirwes, die sollt mer zusamme in e Kanon
lade; do duht Ahm die Wahl weh, wer von-en der Schlächst
is: die sinn so dorchdrivwe, die fange de Deiwel im frete
Feld.

Dritte Scene.

Lisette; Knerz und Bennelbächer im Gespräch.

Knerz.

Er frist lah Schuhwicks, sag' ich Ihne, un beist aach
lah Ohweschrauwe ab wann er sich noch so sehr stellt. Wann
sich Der schießt, wie er immerahl mit seim beese Maul erzehle
duht, do loß ich mich in saurerer Soos esse.

Bennelbächer.

Schaad, daß Se net uf der Speiskatt stehn, es mißt e
zohrt Breckelche gäwwe.

Knerz.

Ich wehr wenigstens ehnder zu genieße, als wie Ihne ihr
schlächte Wißer.

Bennelbächer.

Ich wohl, ich hett mei nein un dreißig Kreizer von-em.

Knerz (gleichgültig.)

Sahge-Se'n. Lisset, mer trinke en Schoppe.

Lisette bringt den Wein und unterdrückt das Lachen.

Bennelbächer (zu Lisette.)

Was is dann des for e Begiffel?

Knerz (zärtlich.)

Was lache-Se dann so, Märzvajeblsche?

Lisette.

Ich wer doch noch lache derse? (Für sich, im Weggehen.)

Alter Schippekeenig!

Bennelbächer (hat eine Zeitung ergriffen; wohlgefällig.)

Sich emol, die Hamborier!

Knerz (trinkt.)

Un, was is mit Deyne?

Bennelbächer.

Sie oppenirn sich do recht hibsch gäse en Mißbrauch, der wo leider allzufehr um sich reißt: sie howwe nemlich de neien-frannene Mäßigkeitsverein in seiner Geburt gebahge.

Knerz.

Uf-en, ich hett geholse. Sie aach?

Bennelbächer.

Ich hett aach mei Zwerzeugung aus alle Kräfte vasochte, ich will's net in Obredd stelle. Es daugt zu nix. Allenweil brauche se aach in alle Ecke die Wassertur: — wann's als noch Ewerstädter odder Mannheimer Wasser wehr —

Knerz.

Do kennt mer sich's ehnder gefalle losse. Ich glabb, hier deht's aach lah Gut, wo schon die viele Morjendbareine bestehn un sich schunt so lang eme gute Fortgang erfreie.

Bennelbacher.

Es geht Krawall.

Vierte Scene.

Die Vorigen. Bengler.

Bengler.

Gehorsamer. — E halb Scheppe un e Breedche!

Knerz.

Hom' ich Ihne net äwe gefähe, wie mer erinn sinn?

Bengler.

Ja, ich hatt Ahm nor in der Geschwindigkeit e Rechnung quittirt. (Heimlich zu Lisette.) Sie howwe Nix gefähe —

Lisette (lachend.)

Ich wabß von gor Nix.

Bengler.

Un dem Mann, wo draus arweite duht, dem sein-Se so gut un gäwven-em en Schoppe uf mei Rechnung.

(Holt erleichtert Athem und sieht sich mit zufriedenen Blicken um)

Bennelbacher (zu Knerz.)

Ich hett net gedenkt, daß die Mainzer so dienstferdige Leit wehrn.

Knerz.

Ja, Des kennt mer'n aach sunst, soviel ich wabß, net grood noochsoge.

Bennelbacher.

No, howwe se net ihre Hocherschleitt, do de Biewricher, so un so viel Schiff voll Stah zu ihm Hase gefohrn un wolle fahn Heller davor?

Knerz.

Ja so! No, sie howwe Recht: es geht Nix imwer e gut

Nochberschaft. Die Biewricher wern sich aach net undankbar sinne losse.

Bengler (trinkt aus und geht.)

Ich winsch Ihne Gemorje, meine Herrn.

Bennelbacher.

Sie eile ja merderlich.

Bengler.

Mei Geschäft, wo ich hatt, is soweit verricht. (ab.)

Knerz.

Ja, ich geh aach.

Bennelbacher.

So mutterseltig ellah will ich aach net do sitze. Ich geh mit. (Beide ab.)

Fünfte Scene.

Verwandlung. In der Nähe der drei Brunnen. — Zwei Polizeidiener.

Erster.

Bald bin ich des Wartens müde. Ich glaube gar nicht, daß Jemand kommt.

Zweiter.

Schweig'! Da kommt Einer.

Erster.

Es ist der Datterich.

Zweiter.

Fort, Der ist's eher wie nicht!

(Sie eilen hinter das Gesträuch.)

Sechste Scene.

Datterich (etwas hinkend, sieht sich um.)

Noch net da? — Aufsch! ich glahb, mei Zuddeknecheltche is tabutt. Es is mer lieb, daß er noch net do is, ich kann mich doch erscht e Bisje sammelse, dann wie mich der Bengler vorhin in der Urweit hatt, haw-ich doch net so recht driwwer nachdenke kenne. (Sinkt auf und ab.) Wann ich in ere Lävends-vassicherungsskalt wehr, da hette die Actionär gewiß Ehme krift, wann-se unsern Dischbuth mit ohgesähe hette. Aufsch! — do hat mer der Kerl noch amal so in die Kniekehle geschmissen, wie ich mich dorch's Dohr salvirt bab, ich hab gemahnt, ich mißt mich uf dem Dohch erum drehe. No, jeß sinn mer kitt — Doch net! wann ich's recht iwwerleg, so is der Borthel ganz uf meiner Seit: ich hett eigentlich de Bengler bezable solle, un jeß hat er mich bezahlt, un des for gut — die Bescheinigung steht mit blauer Iradubr uf meiner Rickseit. Uwwer damit sinn mer noch net fertig, Benglerche, Lieves! Ich hab Zeige for die unsanft Behandlung, wo sich net gehehrt: die Lisett un de Holzmacher, die hawwe's gesähe: Schmerzegeld will ich hawwe un for mei beleidigt Ehr: du habgst Rahn mer, Werthgeschäfter!

Mei Schmidt bleibt lang. Es is schon halwer vier. Ich wer-em e recht vassichtlich Gesicht mache, mit einigem Wohlwolle vabrehmt. (Wirft sich in Positur, als hätte er ihn vor sich.) Sinn-Se doch endlich da? Bedachte-Se noch amal die Geweche un die iwwerig Radubr um sich erum, vielleicht sähe-Se-se in wenig Minute aus eme behere Gesichtspunkt. Sehen Sie, hier haw-ich die Pistole (Holt auf die Rocktaschen) es hannelst sich jeß hier um Sein odder Nichtsein!

(Nach einer Pause.)

Iwwer'sch Sackduch? daß mer am End des Pulwer die Agel vabrenne deht, wo noch net emol bezahlt is?: Fußgeh Schritt aus enanner, da schadt Ahm de Pulwerdamp nix, un daß Ahm die Ruchese nix schadde, da davor is gesorgt, dann

ich hab-se hausselasse. Wann er dann recht verplex is, dann werd der Edelmitbig gespielt un gesagt: ich will Ihne de erschte Schuß abdrähte. Wie er schießt, werd mit der linke Hand geschlenkert, daß er mahnt, er hett mich gestreift: for e Blässur hat mer der Bengler gesorgt: dann schieß ich in die Luft, schmeiß die Pistol ewäct un fall-em um de Hals: er kann net widersteh, er is mei, un de Basehnungsstrunk muß er in Drabse bezahle!

Ich seh awwer net ei(n), daß ich mich net e Bisje seh: der Stah dort is grad, als wehr er for mich hergeleckt. (Als er sich sehen will.) Mer mahnt, da wehrn Emense, da muß mer emol rekonoscirn; als Bub hawwe mich die Eeser emal so schädig gebisse, als wie e Korell. (Er kratzt mit dem Stock hinter dem Stein: in diesem Augenblick fallen die Polizeidiener über ihn her.)

Siebente Scene.

Datterich. Die beiden Polizeidiener.

Beide.

Sie sind Arrestant!

Datterich (erstaunt.)

In welcher Beziehung?

Erster.

In gar keiner. Nur mit gegangen!

Datterich (für sich.)

Die wisse, was mer vorhawwe: awwer aus mir solle se Nix bringe. (Laut.) Gell', ich bin en vabottene Wäht gange?

Dweiter.

Sie werden es selbst am Besten wissen.

Datterich.

Ach, wir kenne uns jo, Liever.

Zweiter.

Ja, man findet sie zuweilen Nachts in der Gasse.

Datterich.

Ich geborch' dem Geseß — (Wirft heimlich die Pistolen in's Ge-
büsch) un steh zu Dienste. (Sie gehen ab.)

Achte Scene.

Verwandlung. Stube in Dummback's. Herr und Frau Dummback.
Marie.

Dummback.

Was hot dann der jung Knippelius heit Morjend do gewollt? Ich how-en dem Dohr erei geh sähe, wie ich grood an der belgische Grenz wor.

Marie.

Ei ob mer Flahsch breichte.

Frau Dummback.

Was host-de dann for e Stuck bestellt?

Marie.

Ei vom Eapilf.

Frau Dummback.

Hest-de doch von meim Mann sein Kalbskopp genumme, wo er so gern ist.

Dummback.

Wern se'n dann jeh howwe?

Frau Dummback.

Wen dann?

Dummback.

Ei unsern brandmehrsige Mensche. Ich wehr eigentlich neugierig, denselwe keune zu lerne.

Marie (für sich.)

Ich kenn-en.

Dummbach.

So e Mensch vadiant lah Gnad. Awwer es is ganz unabibrlich, daß so Sache vorfalle. Krijje se mich, denkt so Abner, do kumm ich in's Stockhaus, odder wie mer'sch jeh baast, Arresthaus, un do how-ich frei Kost un Losche. For wos henke dann die Halsseife am Noothhaus? Do gehbt's Forcht!

Frau Dummbach.

Werd dann morje Ebbes von dem Brandbrief in der Zeitung sieh?

Dummbach.

Wos braucht Des noch in die Zeitung? Du host dafor geforgt, daß es die Zeit wisse. Jworigens kimmt so Ebbes aach net in effentliche Blätter, bloß Sache aus dem bolidische Horezon, von de Besuche, wo sich die Podendate enanner mache, odder wann e Räjescherin irgendwo sieh gebliwwe is, odder wann e Hauslehrer odder sunstig Dienerschaft gesucht werd. Bei de Brandbrief herngäje herrscht der Gebrauch, daß mer-se vaduffelt.

Neunte Scene.

Die Borigen. Knippelius.

Knippelius.

Jellmich, Herr Unkel! (Heimlich zu Marien.) Sie howwe'n am Bennel. (Laut.) Steht wos Neues in der Zeitung?

Dummbach.

Do steht so Ebbes von dene Konstandenobelidanische Bäder.

Frau Dumbach.

Gibt's dann dort aach Bäcker?

Dumbach.

Wos e Froog!

Frau Dumbach.

Ich mahn doch, dort gehbt's kah Chrifte.

Dumbach.

Als wann die Derke dort lauder Bisgewitt un Matrone fresse dehte. Wie dort Ahner zu leicht Brod vakaast, werd er mi'm schullige Ohr an de Dohrpotte genähjelt.

Knippelius.

Wann Des hier aach so wehr, do deht mancher Bäcker Ohrring draage, wo-em die Bolezei des Ohrsloch dazu gestochet.

Marie.

Wie gingt's awwer da erscht de Mezier!

Knippelius.

Mir gäwwe ehr en Knoche mehr, als daß mer zu leicht wieje dehte. (Zu Dumbach.) Wos ich Ihne schon lengst froge wollt, Herr Unkel! Ich hob mich leht gestritte: is die Eisebahn e Ruze for Dammstadt odder net?

Dumbach.

E bedeidender Ruze, ohne Froog. Nemme-Se nor, wie viel reise dann an Dammstadt vabei, die wo sonst ihr Lebdaag net vabeigerahst wehrn?

Knippelius.

Wie werd's dann do de Blamafche geh?

Dumbach.

Die kumme nicht außer Dähigkeit. Obnedem sinn ihr Wäse manchmol erndliche Dampfäse, net in Beziehung uf ihr Schnelligkeit, sonnern in Bezug uf de Knäller, wo als drin geraacht werd.

Knipplius.

Gut gäwwe. Es wehr awwer doch emol Zeit, daß mer an der Eisebahn ohfange deht.

Dummbach.

Mer denkt aach gäjewerdig sehr stad broh.

Knipplius.

Wos werd's do als uf dem Chausseehaus so voll sei, dann do geht-se, glahw'-ich, unne dorch de Gadde; uf der ahne Seit die Herzer un uf der annern die Dampwäje! mer mahnt, mer wehr in Baris. — Die Zepp solle so widder ufstumme.

Dummbach.

Daß ich net wißt. Un warum?

Knipplius.

Wäje der Neujahrssnacht, daß mer die Kerl, wo geschosse howwe un dorchbrenne wolle, besser an de Zepp erwische kann.

Dummbach.

Aus diesem Gesichtspunkt wehr diese Moosregel, ob se gleich e Bisje stad an's Middelalter erinnert, zu rechtferdige, dann mir is selbst die Neujahrssnacht so e Frosch beinob in's Gesicht gehippt. Zwadess haw-ich aach noch mein' Zopp gedraage un er hot Ahm ganz gut zu Gesicht gestanne.

Knipplius.

Ich hol mer als dann un wann mein Zopp im Werthshaus.

Dummbach.

Net twivel. Weil mer awwer grood von Zepp redde: die Hunnsteier soll so uf drei Gulde geseht wern?

Knipplius.

Außer bei de Meßierschund un Hund, wo Zeit brauche.

Dummbach.

Ich finn's net obgemässe. Mer seht freilich, es gehbt

zu viel Hund: wos gibt's owwer erscht e Meng Dieb un sunst schlecht Zeit —: warum lebt mer uf die kah Steier? Ferner: warum muß so e Luxusgaul kah Steier bezable, un so e ohrn Hundelche, wo vielleicht eme obrime Deiwel sei ahnzig Lämenglied is, un wo er sich die finsen verzig Kreizer un des Esse davor am Maul obzwackt?

Rnippelius.

Es is owwer wäje der Dollheit. Ich hob selbst emol —

Dummbach.

Rage wern aach doll un vafihrn aach sunst Nachts uf de Dächer en Schbedakel, daß Rahns schlofe kann, un mit Weil sinn schon mehr Zeit inwerfohn un inwerritte un umgeworfe worn, als Zeit von doller Hund sei Lebdaag gebisse wern.

Frau Dummbach (zu Rnippelius.)

Wisse-Se's dann schunt?

Rnippelius.

Wos dann?

Frau Dummbach.

Es is e Brandbrief bei uns gelehrt worn.

Dummbach (ärgertich.)

Wann die nor emol schweige kennt!

Rnippelius.

Kah Wori! Des werd äwe ganz ihblich.

Frau Dummbach.

Mer hawwe amwer glei die Volezei davoh diwerdirt.

Rnippelius.

Do kenne-e ruhig schloose, die krije'n. Seit howwe se erscht widder Ahn in Nummero Sicher gebracht.

Alle.

Wen dann?

Knippelius.

Ich hatt e Geschäft uf der Bolezei. Wie ich-der enei-kumm, sitzt-der mei Herr Datterich uf der Britsch un zoppt an seine Baddamerder: un e Physionomie hot er Ihne dazu gemocht, die wor-der Ihne so dorschtig!

Dummbach.

Sollt Der dann am Enn —

Knippelius.

De Brif gelebt hawwe? Gott bewahr! do dazu is er zu gescheit. Bohrscheinlich werd-er e Schlehjerei gehatt hawwe, dann wann er knill is, do krakeelt er mit Reddensarte un die Annern krakeele mit ihre Geist. Wann's uf mich oblehem, deht er alle Daag sei Riß fasse.

Marie.

Gehn-Se, Herr Knippelius, wer werd dann so rachsichtig sei?

Knippelius.

Ich hob's Ursach. In alle Werthbeiser hot er mich emol eingelappt, ich deht nix wie olte Rib schlachte. Un warum? Weil ich-em emol in aller Gibt e Ohrfei obgebotte hatt, wann er sei ungewesche Maul noch Ahmol gäje mich ufdeht. War der Schmidt heit noch net do?

Frau Dummbach.

Er kimmt net mehr.

Dummbach.

Es wunnert mich, daß er net mit seim Freund uf dem Vibro sitzt. Recht schadd for den Mensche.

Marie.

Ach, er hat-en ja abgeschafft un will jez bestens Sonndaags emol in's Werthshaus geh.

Knippelius.

Des wehr aach iwwerdrinwe. Eme Mann gehehrt sei Schoppe, wann er'n bezohle kann.

Frau Dumbach.

Awmer wann er'sch net kann, do sollt er sich lieber des Maul uf en Stab stumpe. (Zu Marien.) Woher host-de dann Des erfohrn, wos de do äwe sechst?

Marie (verlegen.)

Ei der Fall is mer begägent, wie ich heit Morjend emol-enirwer —

Dumbach (enträset.)

Un do bist Du im Stand und stellst dich mitte uf der Gass zu em?

Knippelius (einfallend.)

Mir is er aach ufgestoße mit eme ganze Pack Zeidunge, die wollt er Ihne nechstens bringe.

Dumbach.

Wos worn's dann for?

Knippelius.

Ich hob blos im Blick die Dorfzeidung gesehe; un dann noch e vollstennig Sammlung von dem Frankfurter Schornal seit 1780 odder 90, ich wapp net genau.

Dumbach.

Do sträm'-ich jo schon lang danooch. Un mir wollt-er se bringe?

Knippelius.

Es krehlt-se Niemand Annerscht; er wohlt-se nor erscht zum Buchbinner draage.

Dumbach.

No ich sah, der Mensch is doch noch net ganz valohrn. Greit mich.

Knippelius.

Gott bewohr! Dos hot aach noch Niemand gesogt. E ier

der Mensch hot emol sein Rappel. Ich hob aach e Nachricht for-en.

Marie.

Ach wos dann?

Knippelstus.

Werd nix vazehlt, bis er do is. Ich schäß', er soll bald komme.

Frau Dumbach.

Ich glabb, do wern mer net lang zu worte brauche: es kimmt Ahns der Drepp eruf, des is er, ich kenn'-en an seim sanftmühdige Gang.

Marie (schmeichelnd.)

Ach, Baddache, sein-Se doch gut gäsen-en!

Dumbach (gütig.)

Schwei.

Behnte Scene.

Die Vorigen. Schmidt in großer Verlegenheit.

Schmidt.

Ich hab' die Ehre — ich bin lang net da gewäse — awer —

Dumbach.

Awwer: — du hast anner Gesellschaft gehatt. Ich mus gesteh, es hot mich geschmerzt; es kennt mich net ärjer Schmerze, wann der Rhei(n) usgebehrt hett, der vaddalendische Strom zu sei, wo ich doch sonst als sogg: sie sollen-en net harwwe, un estersch de Wunsch geeißert hob, daß-en die Franzose liewer wie Hofmennische Droppe uf Zucker einemme sollte, als uf sonst e Weis.

Marie (hängt sich an ihn.)

Ach Badda, Sie hawwe mer ja vasproche, Sie wollte orudlich sei.

Schmidt.

Herr Dummbach — ich hob dumm Zeit gemacht —
sähe=Se, ich war bei Ihne in der Lehr —

Dummbach (wohlgefällig.)

Es freit mich, daß de dich noch erinnerst.

Frau Dummbach.

Es hot seither allerlah Reigkeite bei uns gäwwe.
(Beschreibend.) Ich hatt en Schrecke, ach, Schmidt, ich sag-
der! —

Dummbach.

Sie kann net schweie!

Rnippelius.

Herr Untel, vagesse=Se des Vorgefallene: ich geb' Ihne
mei Cerevis druf, daß er bloß aus Lieb zu dem deese Mädche
do sich e Bisje vafaspert hat, weil er der Mahnung wor,
der Datterich kennt=em zum Mahster vafesse. Er braucht
awwer kahn Datterich dazu, sonnern bleesslich des Geld for=en
Feierahmer.

Alle (außer Schmidt.)

Net meeglich!

Schmidt.

Ich glaab, ich drahm. Is es werlich wahr?

Rnippelius.

Ich hob's schon heit Morjend aus guter Quell gewist
un wollt nor abworste, bis gewisse Sache beseitigt wehrn.

Fifste Scene.

Die Vorigen. Datterich.

Datterich (macht nach allen Seiten Verbeugungen.)

Sollt' mei Gäjewatt widder Bamuthe allensfalls unerwartet sei, so kann ich doch net zweifle, daß se hechst willkomme sei werd, indem ich so glücklich bin, eine Nachricht inwerbringe zu kenne, die des Glid zweier mir sehr deiterer Personē begründ't. (Sieht lächelnd Marie und Schmidt an, die vor Erstaunen starr und stumm sind.) Meiner Bawendung is es endlich gelunge —

Knippelius.

Alleweil sag ich: net meeglich!

Datterich (ergreift Schmidt's Hand.)

In diesem liebenswerdige Familiezettel bring' ich-der mei uneigentzigste Glidwisch, lieber Schmidt. (Mit Niederkelt.) Sei still, ich valang kahn Dank; was ich duh konnt', haw' ich gedah, un hab's gern gedah: du bist recebirt. Ich gradelir'. (Allgemeines Staunen.)

Datterich (wendet sich zu Dumbach.)

Ich muß nor winsche, sehr vaehrungswerdiger Herr Dumbach, daß sich die bolidische Wolke äwe so von Eiroba zerstreie ließe, als wie ich des beneidenswerthe Glid hatt, die Wolke des Grams von diesem lievende Paar zu wascheide. Ich bitt' mer die Erlaubniß aus, Ihne von Zeit zu Zeit mei Uwardung mache zu derse, un mich von Ihne inwer diejenige Abidel der Zeitung belehrn zu losse, die ich net begreife kann. Schmidt, der Mlene macht zu sprechen, wird von Knippelius und Marien daran verhindert.

Dumbach (hustet.)

Soll mer sehr — ich winischt —

Datterich (seht höflich zu Knippelius.)

Ihr fernere Freindschaft wern-Se mer gleichfalls net enziehe, Herr Knippelius. Ich war vohrt an eine Ort, da haw-ich zu meim greeßte Bagnißge gehehrt, daß Ihne ihr Flabich

des best in ganz Dammstadt is. Obwohl ich des schon frider gewist hab, so hat mich's doch sehr erfreit, Ihne ihr Lob aach von Annern zu hehren.

Rnippelius.

Des hawwe-Se gewiß uf der Volezei gehehrt.

Datterich (ohne aus der Fassung zu kommen.)

Allerdings bin ich vohrt in Geschäfte dort gewäse, äwe wäse dene liebenswerdige charmannte junge Brautleit hier, um die Sach zu beschleinige.

Rnippelius.

Ich mahn, ich hett Ihne in Gesellschaft von Volezeidie-ner uf's Biroh geh sähe?

Datterich.

Meeglich. Ich hatt mit dem Ahne Ebbes zu spreche.

Rnippelius.

Um Bagähung, wann ich mich net sehr err, do hawwe-Se aach uf der Britsch gefässe?

Datterich (unerschüttert.)

Kann sei. Ich war von dem Eifer, meim Kreind zu diene, un von eme Spaziergang — ich sag Ihne, e kesslich Wasser in dene drei Brunne! — dergestalt eschoffirt, daß ich mich e Biße geseht hab, um mich auszuschnaufe. (Wendet sich wieder zu Schmidt.) Dir, lieber Schmidt, kann ich net Glid genug winsche. Heirathe, haast mer in die Lotterte geseht: Du host des groß Loos gewunne.

Schmidt (der die ganze Zeit über Zeichen von Ungeduld und Aerger von sich gab, entrüstet.)

Wie kumme mir dann widder zu dem Du? Gehn-Se zu Ihne ihm dicke Bennelbächer un zu Ihne ihm derre Sperwes un dubze-Se-se, Sie schlechter denkender Mensch, un wann-Se kintig nor so ge, daß-Se mich jemals gekennt hette, do vallag ich Ihne!

Datterich (verlegt.)

Is Des die Stimme der Freundschaft? Belohnt mer en redliche Freind so?

Rnippelius.

Mache-Se, daß Se fort kumme, es geht schon gäse Awend, un wann e Dieb bei Ihne eibricht, so misse-Se sich vor-em scheeme.

Datterich (mit edlem Stolge.)

Es macht Ihne keine Ehr, Herr Rnippelius, iwwer ein vom Schicksal Verfolgte zu spotte, äwe so wenig, als der Umstand, daß-Se Ihr Stimm mit der von eme ungedreie Freind vereinige.

Dummbach (besonnen.)

Ich muß leider aach e Wort entschwäge; es is mei Schulligkeit. Soviel mir bekannt is, Herr Datterich, genieße-Se in der hiesige Stadt un de umliegende Ortschaften net des best Renommeh, sonnern erfreie sich eines iwwel Ruf's.

Datterich (legt die Hand aufs Herz.)

Ich bin besser, als mei Ruf, das vafichr' ich Sie.

Dummbach (fortfahrend.)

Da ich nu viel uf en gute Rohme halt un aach kahn Wei obder sonstig Gebränk im Kellner hob, so werd's Ihne wohl net sehr schwer falle, mich mei Zeidunge aach kinstig vor mich läse zu losse. (Racht einen Diener.)

Datterich (macht gleichfalls einen Diener.)

Ganz noch Ihne ihrem Beliewe.

Frau Dummbach.

Sein-Se doch aach so gut un schide-Se dem Schmidt sei Stiewel widder, wo-Se obhawwe; ich kenn-se an dem Riefler, wo am linke is.

Schmidt.

Ich will s'em schenke.

Datterich.

Ich pfleg solche Geschenke nicht zu acceptirn un werse Ihne mit erschter Geläjenheit dorch mein Vorsch zurückhende. Zwiwigens seh' ich, daß Unbant der Welt Loh is; no, in mein amtliche Wirke is mer'sch so net besser gange. Ich kann mich dreeße. Erlaube-Se mer nor noch e poor Worte, dann will ich Ihne von meiner Gäjewalt befreie. (Zieht sich gegen die Thüre zurück.) Sie, Herr Schmidt — freind kann un mag ich Ihne net mehr nenne — Sie, Herr Schmidt, Sie kriiße von eme gewisse Jemand en anonyme Pandoffel zur Hausfeier, um die Sanftmuth Ihrer zukünftige Fraß Gemahlin zu bezeichne.

Schmidt (tritt entrüstet auf ihn zu.)

Kerl, unnerseh' dich!

Datterich.

Sie scheine zu vagesse, daß unser Schmolles ufgehowwe is, mein Herr.

Ruppelius (hält Schmidt zurück.)

Ruhig, loss'en, er hot Eselsfreiheit.

Datterich.

Sehr vabunde, Herr Ruppelius. Johrn-Se nor gedrooft fort, weibliches Kindvieh von ehrwerdigem Alter' zu schlachte: an meiner Rekommandation soll's Ihne, uf Ehr, net fehle.

Ruppelius.

Sie wern noch froh sei, wann-Se olst Ribflaßsch zu laue bette.

Datterich.

Kennt' der Fall sei: alsdann wer ich so frei sei un mich an Ihne wenne. Sie, Herr Dumbach, läße-Se Ihrer Fraß nor recht aus de Zeldunge vor, dann Sie wern sonst so leicht Niemand sinne, wo so abfellig is un hehrt Ihne zu. Wann Sie so fortfaßrn, so erläwe mer noch die Fraßd, Ihne zum

Mitglied der gelehrte Gesellschaft zu Hofheim ernannt zu sähe;
ich grabelir' zum Voraus.

Dummbach.

E unbescheldener Mensch!

Frau Dummbach.

Er soll sich sein Rock stide, ich will-em e Klingel Zwern
dazu gäwwe.

Datterich (verneigt sich.)

Ich wer'sch mit Dank ohnemme. Was Sie nu betrifft,
Freilein Dummbach, so nemm' ich mer die Freiheit —

Schmidt (springt hervor.)

Ja, duhst-de des Maul uf!

Datterich (fortfahrend.)

So nemm' ich mer die Freiheit —

Schmidt.

Nemme-Se mer'sch net iwel, Herr Dummbach —
(Faßt Datterich.)

Dummbach (ruhig.)

Ganz un gor net.

(Datterich wird von Schmidt zur Thür hinausgeworfen.)

Knippelius.

Der is awwer enausgeflog, wie e Schatte.

zwölfte Scene.

Die Vorigen ohne Datterich.

Dummbach.

Ich dank Gott, daß mer den Mensche los sinn. Liewer
Schmidt, du host so ärwe de Beweis abgelehrt, daß dersch mit

deiner Besserung Ernst ist: ich hob-der vagawwe. In verzeß
 Daaf mache mer Hochzeit, un wann's aach net so druf her-
 geht, wie wann e Brinzeß heirooth, so wolle mer uns doch
 frabe, wie die Herschte. Seid glücklich minanner!

(Die Personen gruppiren sich; das Brautpaar in der Mitte, die Aeltern zu
 dessen Seite.)

Antypelius.

Schadd, daß Uhnß beim Hochzeitsschmaus fehle muß.

Dummbach.

Ich wißt net, Wer?

Antypelius.

Der Datterich!

Der Vorhang fällt.

Ende.



In C. Scriba's Buchhandlung in Friedberg sind ferner
erschieneu und durch alle Buchhandlungen zu erhalten :

Fertsch, F. F., Professor und Dr. der Theologie. Hand-
buch des besonderen Kirchenrechts im Großher-
zogthum Hessen. Preis 2 fl. 42 kr.

Strack, Karl, evangel. Pfarrer in Oberroßbach, Mitglied des
historischen Vereins für das Großherzogthum Hessen. Er-
zählungen aus den Zeiten der Religionskriege und Reli-
gionsverfolgungen in Deutschland. Ein Glaubens- und
Friedenswort für das protestantische Volk bei den Reli-
gionsbewegungen der Gegenwart. Preis 45 kr.

Diese Erzählungen haben sich in vielen Volksbibliotheken
schon so eingebürgert und sind in vielen öffentlichen Blättern
so günstig beurtheilt worden, daß wir ganz besonders auf sie
aufmerksam machen.

Anleitung zur Behandlung der häutigen Bräune
bis zur Ankunft des Arztes. Allen Eltern gewidmet von
Dr. B. v. S. Preis 9 kr.

Dieses vortreffliche Schriftchen sollte in keiner Familie
mit kleinen Kindern fehlen. Besonders auf dem Lande, wo
der Arzt oft weit hergeholt werden muß, hat es schon die
wichtigsten Dienste bei dieser gefährlichen und die rascheste
Hülfe verlangenden Krankheit geleistet!

Der Wandersmann, ein Kalender für das Volk. Preis
4 kr.

Mit jedem Jahrgang hat sich der Absatz dieses durch
einen populären und gediegenen Inhalt, wie seinen überaus
billigen Preis ausgezeichneten Kalenders, verdoppelt. Er ent-
hält alles für Hessen besonders Wissenswerthe, z. B. die Jahr-
märkte, und macht daher jeden andern Kalender entbehrlich.
Auf Parthien von 10 Exemplaren erfolgt ein Freieremplar.

Müller, Adolf, Die Gebrüder Haas im Jahr 1848 oder das
Loos Nr. 7777. Eine jüdische Posse in 3 Aufzügen.
Preis 18 kr.

Diese humoristische Piese, die nichts Verletzendes hat, wird allen Freunden des Scherzes eine willkommene Gabe sein! Jugendlust. Eine Auswahl beliebter Jugend- und Volkslieder für Schule und Haus. Herausgegeben von einem praktischen Schulmann. In Ziffern. Preis 6. fr.

Scriba, Karl, Gedichte. Dritte vermehrte und veränderte Auflage 1 fl. 48 fr. In engl. Einband mit Goldschnitt 2 fl. 24 fr.

Rünzel Heinrich, Geschichte von Hessen insbesondere Geschichte des Großherzogthums Hessen und bei Rhein in Chronik und Geschichtsbildern, in Liedern, in geographischen Skizzen, in Mundarten, Volksliedern, Sagen und einer Geschichte Hessens in Uebersichten. Ein historisches Lesebuch für Stadt und Land, Schule und Haus in Hessen. Mit den Statuen Philipps des Großmüthigen v. Hessen und Georg 1. von Hessendarmstadt, nach Scholl in Holzschnitt. In 6 Lieferungen. à 24 fr.

Ein Volksbuch im edelsten Sinne des Worts; ein echtes hessisches Historienbuch, vaterländisch in Tendenz, reich und mannichfaltig an Inhalt, das in keinem Hause fehlen sollte.

Rünzel Heinrich, das Leben und der Briefwechsel des Landgrafen Georg von Hessen-Darmstadt, des Eroberers und Vertheidigers von Gibraltar. Ein Beitrag zur Hess. Landesgeschichte, zur Geschichte des span. Successionskriegs, wie zur Memoirenliteratur des 17. und 18. Jahrhunderts. Nach den deutschen, französischen, spanischen und holländischen Originalpapieren des k. Reichsarchivs zu Wien u. s. w. Preis fl. 3 36 fr.



